

Official Journal

of the European Communities

ISSN 0378-6978

L 161

Volume 43

1 July 2000

English edition

Legislation

Contents

Acts adopted pursuant to Title V of the Treaty on European Union

2000/420/CFSP:

- ★ **Council Common Position of 29 June 2000 concerning EU support for the OAU peace process between Ethiopia and Eritrea** 1

I Acts whose publication is obligatory

Commission Regulation (EC) No 1402/2000 of 30 June 2000 establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables 2

Commission Regulation (EC) No 1403/2000 of 30 June 2000 fixing the import duties in the cereals sector 4

Commission Regulation (EC) No 1404/2000 of 30 June 2000 amending Regulation (EEC) No 391/92 setting the amounts of aid for the supply of cereals products from the Community to the French overseas departments 7

Commission Regulation (EC) No 1405/2000 of 30 June 2000 amending Regulation (EEC) No 1832/92 setting the amounts of aid for the supply of cereals products from the Community to the Canary Islands 9

Commission Regulation (EC) No 1406/2000 of 30 June 2000 amending Regulation (EEC) No 1833/92 setting the amounts of aid for the supply of cereals products from the Community to the Azores and Madeira 11

Commission Regulation (EC) No 1407/2000 of 30 June 2000 fixing the refunds applicable to cereal and rice sector products supplied as Community and national food aid 13

Commission Regulation (EC) No 1408/2000 of 30 June 2000 fixing the import duties in the rice sector 15

Commission Regulation (EC) No 1409/2000 of 30 June 2000 setting the amounts of aid for the supply of rice products from the Community to the Canary Islands 18

Price: EUR 19,50

(Continued overleaf)

EN

Acts whose titles are printed in light type are those relating to day-to-day management of agricultural matters, and are generally valid for a limited period.

The titles of all other acts are printed in bold type and preceded by an asterisk.

Commission Regulation (EC) No 1410/2000 of 30 June 2000 setting the amounts of aid for the supply of rice products from the Community to the Azores and Madeira	20
Commission Regulation (EC) No 1411/2000 of 30 June 2000 fixing the representative prices and additional import duties for certain products in the sugar sector	22
Commission Regulation (EC) No 1412/2000 of 30 June 2000 fixing the export refunds on syrups and certain other sugar products exported in the natural state	24
Commission Regulation (EC) No 1413/2000 of 30 June 2000 fixing the production refund for white sugar used in the chemical industry	27
Commission Regulation (EC) No 1414/2000 of 30 June 2000 altering the export refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state	28
Commission Regulation (EC) No 1415/2000 of 30 June 2000 fixing the maximum export refund on wholly milled long grain rice in connection with the invitation to tender issued in Regulation (EC) No 2176/1999	30
Commission Regulation (EC) No 1416/2000 of 30 June 2000 fixing the maximum subsidy on exports of husked long grain rice to Réunion pursuant to the invitation to tender referred to in Regulation (EC) No 2177/1999	31
Commission Regulation (EC) No 1417/2000 of 30 June 2000 fixing the maximum export refund on wholly milled medium grain and long grain A rice in connection with the invitation to tender issued in Regulation (EC) No 2178/1999	32
Commission Regulation (EC) No 1418/2000 of 30 June 2000 fixing the maximum export refund on wholly milled round grain, medium grain and long grain A rice in connection with the invitation to tender issued in Regulation (EC) No 2179/1999	33
Commission Regulation (EC) No 1419/2000 of 30 June 2000 fixing the maximum export refund on wholly milled round grain rice in connection with the invitation to tender issued in Regulation (EC) No 2180/1999	34
Commission Regulation (EC) No 1420/2000 of 30 June 2000 fixing the minimum selling price for skimmed-milk powder for the 12th individual invitation to tender issued under the standing invitation to tender referred to in Regulation (EC) No 2799/1999	35
Commission Regulation (EC) No 1421/2000 of 30 June 2000 amending Regulation (EC) No 2799/1999 laying down detailed rules for applying Regulation (EC) No 1255/1999 as regards the grant of aid for skimmed milk and skimmed-milk powder intended for animal feed and the sale of such skimmed-milk powder	36
Commission Regulation (EC) No 1422/2000 of 30 June 2000 fixing the minimum selling prices for butter and the maximum aid for cream, butter and concentrated butter for the 56th individual invitation to tender under the standing invitation to tender provided for in Regulation (EC) No 2571/97	37
Commission Regulation (EC) No 1423/2000 of 30 June 2000 fixing the maximum purchasing price for butter for the 12th invitation to tender carried out under the standing invitation to tender governed by Regulation (EC) No 2771/1999	39
Commission Regulation (EC) No 1424/2000 of 30 June 2000 fixing the maximum aid for concentrated butter for the 228th special invitation to tender opened under the standing invitation to tender provided for in Regulation (EEC) No 429/90	40

Commission Regulation (EC) No 1425/2000 of 30 June 2000 suspending the buying-in of butter in certain Member States	41
Commission Regulation (EC) No 1426/2000 of 30 June 2000 fixing the rates of the refunds applicable to certain cereal and rice-products exported in the form of goods not covered by Annex I to the Treaty	42
Commission Regulation (EC) No 1427/2000 of 30 June 2000 fixing the rates of the refunds applicable to certain milk products exported in the form of goods not covered by Annex I to the Treaty	45
Commission Regulation (EC) No 1428/2000 of 30 June 2000 fixing the rates of refunds applicable to certain products from the sugar sector exported in the form of goods not covered by Annex I to the Treaty	47
★ Commission Regulation (EC) No 1429/2000 of 30 June 2000 amending Regulation (EC) No 1866/95 establishing detailed rules for application in the poultrymeat and eggs sectors of the arrangements provided for in the free trade Agreements between the Community, of the one part, and Estonia, Latvia and Lithuania, of the other part	49
★ Commission Regulation (EC) No 1430/2000 of 30 June 2000 amending Regulation (EC) No 2305/95 establishing detailed rules for application in the pigmeat sector of the arrangements provided for in the free trade Agreement between the Community, of the one part, and Estonia, Latvia and Lithuania, of the other part	51
★ Commission Regulation (EC) No 1431/2000 of 30 June 2000 amending Regulation (EC) No 2508/97 laying down detailed rules for the application to milk and milk products of the schemes provided for in the Europe Agreements between the Community and the Republic of Hungary, the Republic of Poland, the Czech Republic, the Slovak Republic, Bulgaria, Romania and Slovenia, and the Agreements on free trade between the Community and the Baltic States	53
Commission Regulation (EC) No 1432/2000 of 30 June 2000 opening a standing invitation to tender for the resale on the internal market of approximately 12 000 tonnes of rice held by the Spanish intervention agency	55
★ Commission Regulation (EC) No 1433/2000 of 30 June 2000 amending Regulation (EC) No 1173/2000 laying down, for the period 1 July 2000 to 30 June 2001, detailed rules of application for the tariff quotas for beef originating in Estonia, Latvia and Lithuania	56
★ Commission Regulation (EC) No 1434/2000 of 30 June 2000 fixing for the 2000/01 marketing year the levy in connection with the offsetting of storage costs for sugar	59
★ Commission Regulation (EC) No 1435/2000 of 30 June 2000 setting the coefficient for reducing area payments for France under Council Regulation (EC) No 1251/1999 in the 2000/01 marketing year	60
★ Commission Regulation (EC) No 1436/2000 of 30 June 2000 fixing the final amount of aid for dried fodder for the 1999/2000 marketing year	61
★ Commission Regulation (EC) No 1437/2000 of 30 June 2000 amending Section C of Annex VI to Council Regulation (EEC) No 2092/91 on organic production of agricultural products and indications referring thereto on agricultural products and foodstuffs	62

★ Commission Regulation (EC) No 1438/2000 of 30 June 2000 amending Regulation (EC) No 2300/97 on detailed rules to implement Council Regulation (EC) No 1221/97 laying down general rules for the application of measures to improve the production and marketing of honey	65
★ Commission Regulation (EC) No 1439/2000 of 30 June 2000 amending Regulation (EC) No 2789/98 derogating temporarily from Regulation (EC) No 1445/95 on rules of application for import and export licences in the beef and veal sector	67
★ Commission Regulation (EC) No 1440/2000 of 30 June 2000 amending Annex VI to Council Regulation (EC) No 1294/1999 concerning a freeze of funds and a ban on investment in relation to the Federal Republic of Yugoslavia (FRY)	68
Commission Regulation (EC) No 1441/2000 of 30 June 2000 amending the corrective amount applicable to the refund on cereals	74
Commission Regulation (EC) No 1442/2000 of 30 June 2000 altering the export refunds on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal	76
Commission Regulation (EC) No 1443/2000 of 30 June 2000 altering the corrective amount applicable to the refund on malt	78
Commission Regulation (EC) No 1444/2000 of 30 June 2000 altering the export refunds on malt	80
★ Council Directive 2000/44/EC of 30 June 2000 amending Directive 92/12/EEC as regards temporary quantitative restrictions for products subject to excise duties brought into Sweden from other Member States	82

(Acts adopted pursuant to Title V of the Treaty on European Union)

COUNCIL COMMON POSITION
of 29 June 2000
concerning EU support for the OAU peace process between Ethiopia and Eritrea
(2000/420/CFSP)

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,

Having regard to the Treaty establishing the European Community, and in particular Article 15 thereof,

Whereas:

- (1) On 10 April 2000, the Council adopted conclusions on the conflict between Ethiopia and Eritrea on the basis of regular reports by the Presidency's Special Representative.
- (2) The Council has adopted Common Position 97/356/CFSP concerning conflict prevention and resolution in Africa ⁽¹⁾ and Common Position 98/350/CFSP concerning human rights, democratic principles, the rule of law and good governance in Africa ⁽²⁾.
- (3) As stated in the declarations of the Presidency on behalf of the European Union of 17 November 1998, 15 January, 11 February, 2 March, 18 June, 21 July 1999, 10 May, 17 May and 14 June 2000, and in the Conclusions of the Council on 22 and 23 May 2000, the Union has pledged its support to the implementation of the peace plan drawn up under the auspices of the Organisation of African Unity (OAU) provided that the parties respect and implement such plan in accordance with the terms set out therein.
- (4) The United Nations Security Council has adopted Resolutions 1177(98), 1226(99), 1227(99), 1297(2000) and 1298(2000).
- (5) On 18 June 2000, the Governments of Ethiopia and Eritrea signed an agreement on cessation of hostilities, proposed by the OAU, which the European Council welcomed through its Declaration on 20 June 2000,

HAS ADOPTED THIS COMMON POSITION:

Article 1

The objective of this Common Position is to support the OAU peace process between Ethiopia and Eritrea.

Article 2

The European Union shall in coordinated manner support action taken by the Organisation of African Unity and the United Nations for the implementation of the OAU peace settlement, including the cessation of hostilities agreement signed by the two countries concerned on 18 June 2000. The European Union shall support in particular the deployment of international observers, the delimitation and demarcation of borders, mine-clearance and efforts to assist refugees and displaced persons.

Article 3

The Council notes that the Commission may direct its action towards achieving the objectives of this Common Position, where appropriate, by relevant Community measures.

Article 4

The European Union and its Member States reserve the right to modify or cancel any activities in support of the implementation of the OAU peace package if the parties do not abide by the terms thereof.

Article 5

This Common Position shall take effect on the day of its adoption.

Article 6

This Common Position shall be published in the Official Journal.

Done at Luxembourg, 29 June 2000.

For the Council

The President

M. ARCANJO

⁽¹⁾ OJ L 153, 11.6.1997, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 158, 2.6.1998, p. 1.

I

(Acts whose publication is obligatory)

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1402/2000
of 30 June 2000
establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and
vegetables**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 3223/94 of 21 December 1994 on detailed rules for the application of the import arrangements for fruit and vegetables ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1498/98 ⁽²⁾, and in particular Article 4(1) thereof,

Whereas:

- (1) Regulation (EC) No 3223/94 lays down, pursuant to the outcome of the Uruguay Round multilateral trade negotiations, the criteria whereby the Commission fixes the standard values for imports from third countries, in respect of the products and periods stipulated in the Annex thereto.

- (2) In compliance with the above criteria, the standard import values must be fixed at the levels set out in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The standard import values referred to in Article 4 of Regulation (EC) No 3223/94 shall be fixed as indicated in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 337, 24.12.1994, p. 66.

⁽²⁾ OJ L 198, 15.7.1998, p. 4.

ANNEX

to the Commission Regulation of 30 June 2000 establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables

(EUR/100 kg)

CN code	Third country code ⁽¹⁾	Standard import value
0709 90 70	052	63,0
	999	63,0
0805 30 10	388	51,7
	524	73,0
	528	59,1
	999	61,3
	388	77,6
0808 10 20, 0808 10 50, 0808 10 90	400	91,1
	508	73,0
	512	92,3
	528	87,7
	720	78,6
	804	84,1
	999	83,5
	052	212,1
	064	138,1
	999	175,1
0809 10 00	052	276,4
	060	130,3
	066	130,3
	068	76,0
	400	229,4
	616	199,5
	999	173,7

⁽¹⁾ Country nomenclature as fixed by Commission Regulation (EC) No 2543/1999 (OJ L 307, 2.12.1999, p. 46). Code '999' stands for 'of other origin'.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1403/2000
of 30 June 2000
fixing the import duties in the cereals sector

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1766/92 of 30 June 1992 on the common organisation of the market in cereals ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1253/1999 ⁽²⁾,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 1249/96 of 28 June 1996 laying down detailed rules for the application of Council Regulation (EEC) No 1766/92 as regards import duties in the cereals sector ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2519/98 ⁽⁴⁾, and in particular Article 2 (1) thereof,

Whereas:

- (1) Article 10 of Regulation (EEC) No 1766/92 provides that the rates of duty in the Common Customs Tariff are to be charged on import of the products referred to in Article 1 of that Regulation. However, in the case of the products referred to in paragraph 2 of that Article, the import duty is to be equal to the intervention price valid for such products on importation and increased by 55 %, minus the cif import price applicable to the consignment in question. However, that duty may not exceed the rate of duty in the Common Customs Tariff.
- (2) Pursuant to Article 10 (3) of Regulation (EEC) No 1766/92, the cif import prices are calculated on the basis of the representative prices for the product in question on the world market.

- (3) Regulation (EC) No 1249/96 lays down detailed rules for the application of Council Regulation (EEC) No 1766/92 as regards import duties in the cereals sector.
- (4) The import duties are applicable until new duties are fixed and enter into force. They also remain in force in cases where no quotation is available for the reference exchange referred to in Annex II to Regulation (EC) No 1249/96 during the two weeks preceding the next periodical fixing.
- (5) In order to allow the import duty system to function normally, the representative market rates recorded during a reference period should be used for calculating the duties.
- (6) Application of Regulation (EC) No 1249/96 results in import duties being fixed as set out in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import duties in the cereals sector referred to in Article 10 (2) of Regulation (EEC) No 1766/92 shall be those fixed in Annex I to this Regulation on the basis of the information given in Annex II.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 181, 1.7.1992, p. 21.

⁽²⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 18.

⁽³⁾ OJ L 161, 29.6.1996, p. 125.

⁽⁴⁾ OJ L 315, 25.11.1998, p. 7.

ANNEX I

Import duties for the products covered by Article 10(2) of Regulation (EEC) No 1766/92

CN code	Description	Import duty by land inland waterway or sea from Mediterranean, the Black Sea or Baltic Sea ports (EUR/tonne)	Import duty by air or by sea from other ports ⁽²⁾ (EUR/tonne)
1001 10 00	Durum wheat high quality	0,00	0,00
	medium quality ⁽¹⁾	0,00	0,00
1001 90 91	Common wheat seed	6,23	0,00
1001 90 99	Common high quality wheat other than for sowing ⁽³⁾	6,23	0,00
	medium quality	36,08	26,08
	low quality	54,81	44,81
1002 00 00	Rye	48,36	38,36
1003 00 10	Barley, seed	48,36	38,36
1003 00 90	Barley, other ⁽³⁾	48,36	38,36
1005 10 90	Maize seed other than hybrid	94,00	87,32
1005 90 00	Maize other than seed ⁽³⁾	94,00	87,32
1007 00 90	Grain sorghum other than hybrids for sowing	73,06	63,06

⁽¹⁾ In the case of durum wheat not meeting the minimum quality requirements for durum wheat of medium quality, referred to in Annex I to Regulation (EC) No 1249/96, the duty applicable is that fixed for low-quality common wheat.

⁽²⁾ For goods arriving in the Community via the Atlantic Ocean or via the Suez Canal (Article 2(4) of Regulation (EC) No 1249/96), the importer may benefit from a reduction in the duty of:

— EUR 3 per tonne, where the port of unloading is on the Mediterranean Sea, or

— EUR 2 per tonne, where the port of unloading is in Ireland, the United Kingdom, Denmark, Sweden, Finland or the Atlantic Coasts of the Iberian Peninsula.

⁽³⁾ The importer may benefit from a flat-rate reduction of EUR 14 or 8 per tonne, where the conditions laid down in Article 2(5) of Regulation (EC) No 1249/96 are met.

ANNEX II

Factors for calculating duties

(period from 16 June 2000 to 29 June 2000)

1. Averages over the two-week period preceding the day of fixing:

Exchange quotations	Minneapolis	Kansas-City	Chicago	Chicago	Minneapolis	Minneapolis	Minneapolis
Product (% proteins at 12 % humidity)	HRS2. 14 %	HRW2. 11,5 %	SRW2	YC3	HAD2	Medium quality (*)	US barley 2
Quotation (EUR/t)	127,64	119,43	105,70	83,13	168,41 (**)	158,41 (**)	105,33 (**)
Gulf premium (EUR/t)	—	6,74	1,73	6,50	—	—	—
Great Lakes premium (EUR/t)	19,82	—	—	—	—	—	—

(*) A discount of 10 EUR/t (Article 4(1) of Regulation (EC) No 1249/96).

(**) Fob Great Lakes.

2. Freight/cost: Gulf of Mexico — Rotterdam: 18,64 EUR/t; Great Lakes — Rotterdam: 27,20 EUR/t.

3. Subsidy within the meaning of the third paragraph of Article 4(2) of Regulation (EC) No 1249/96: 0,00 EUR/t (HRW2)
0,00 EUR/t (SRW2).

COMMISSION REGULATION (EC) No 1404/2000
of 30 June 2000
amending Regulation (EEC) No 391/92 setting the amounts of aid for the supply of cereals products
from the Community to the French overseas departments

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3763/91 of 16 December 1991 introducing specific measures in respect of certain agricultural products for the benefit of the French overseas departments ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1257/1999 ⁽²⁾, and in particular Article 2(6) thereof,

Whereas:

- (1) The amounts of aid for the supply of cereals products to the French overseas departments (FOD) has been settled by Commission Regulation (EEC) No 391/92 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1125/2000 ⁽⁴⁾; as a consequence of the changes of the rates and prices for cereals products in the European part of the Community

and on the world market, the aid for supply to the FOD should be set at the amounts given in the Annex.

- (2) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The Annex of amended Regulation (EEC) No 391/92 is replaced by the Annex to the present Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 356, 24.12.1991, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 80.

⁽³⁾ OJ L 43, 19.2.1992, p. 23.

⁽⁴⁾ OJ L 127, 27.5.2000, p. 33.

ANNEX

to the Commission Regulation of 30 June 2000 amending Regulation (EEC) No 391/92 setting the amounts of aid for the supply of cereals products from the Community to the French overseas departments

(EUR/t)

Product (CN code)	Amount of aid			
	Destination			
	Guadeloupe	Martinique	French Guiana	Réunion
Common wheat (1001 90 99)	21,00	21,00	21,00	25,00
Barley (1003 00 90)	21,00	21,00	21,00	25,00
Maize (1005 90 00)	65,00	65,00	65,00	68,00
Durum wheat (1001 10 00)	21,00	21,00	21,00	25,00
Oats (1004 00 00)	51,00	51,00	—	—

COMMISSION REGULATION (EC) No 1405/2000
of 30 June 2000
amending Regulation (EEC) No 1832/92 setting the amounts of aid for the supply of cereals
products from the Community to the Canary Islands

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1601/92 of 15 June 1992 introducing specific measures in respect of certain agricultural products for the benefit of the Canary Islands ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1305/2000 ⁽²⁾, and in particular Article 3(4) thereof,

Whereas:

- (1) The amounts of aid for the supply of cereals products to the Canary Islands has been settled by Commission Regulation (EEC) No 1832/92 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1124/2000 ⁽⁴⁾; as a consequence of the changes of the rates and prices for cereals products in the European part of the Community and on the

world market, the aid for supply to the Canary Islands should be set at the amounts given in the Annex.

- (2) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The Annex of amended Regulation (EEC) No 1832/92 is replaced by the Annex to the present Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission
Franz FISCHLER
Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 173, 27.6.1992, p. 13.

⁽²⁾ OJ L 148, 22.6.2000, p. 15.

⁽³⁾ OJ L 185, 4.7.1992, p. 26.

⁽⁴⁾ OJ L 127, 27.5.2000, p. 31.

ANNEX

to the Commission Regulation of 30 June 2000 amending Regulation (EEC) No 1832/92 setting the amounts of aid for the supply of cereals products from the Community to the Canary Islands

		(EUR/t)
Product (CN code)		Amount of aid
Common wheat	(1001 90 99)	17,00
Barley	(1003 00 90)	17,00
Maize	(1005 90 00)	62,00
Durum wheat	(1001 10 00)	17,00
Oats	(1004 00 00)	48,00

COMMISSION REGULATION (EC) No 1406/2000
of 30 June 2000
amending Regulation (EEC) No 1833/92 setting the amounts of aid for the supply of cereals
products from the Community to the Azores and Madeira

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1600/92 of 15 June 1992 introducing specific measures in respect of certain agricultural products for the benefit of the Azores and Madeira ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1257/1999 ⁽²⁾, and in particular Article 10 thereof,

Whereas:

- (1) The amounts of aid for the supply of cereals products to the Azores and Madeira has been settled by Commission Regulation (EEC) No 1833/92 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1123/2000 ⁽⁴⁾; whereas, as a consequence of the changes of the rates and prices for cereals products in the European part of the Community and on the world market, the aid for supply to the Azores and

Madeira should be set at the amounts given in the Annex.

- (2) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The Annex of amended Regulation (EEC) No 1833/92 is replaced by the Annex to the present Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 173, 27.6.1992, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 80.

⁽³⁾ OJ L 185, 4.7.1992, p. 28.

⁽⁴⁾ OJ L 127, 27.5.2000, p. 29.

ANNEX

to the Commission Regulation of 30 June 2000 amending Regulation (EEC) No 1833/92 setting the amounts of aid for the supply of cereals products from the Community to the Azores and Madeira

		(EUR/t)	
Product (CN code)		Amount of aid	
		Destination	
		Azores	Madeira
Common wheat	(1001 90 99)	17,00	17,00
Barley	(1003 00 90)	17,00	17,00
Maize	(1005 90 00)	62,00	62,00
Durum wheat	(1001 10 00)	17,00	17,00

COMMISSION REGULATION (EC) No 1407/2000
of 30 June 2000
fixing the refunds applicable to cereal and rice sector products supplied as Community and national food aid

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1766/92 of 30 June 1992 on the common organisation of the market in cereals ⁽¹⁾, as last amended by Commission Regulation (EC) No 1253/1999 ⁽²⁾, and in particular the third subparagraph of Article 13(2) thereof,

Having regard to Council Regulation (EC) No 3072/95 of 22 December 1995 on the common organisation of the market in rice ⁽³⁾, as amended by Regulation (EC) No 2072/98 ⁽⁴⁾, and in particular Article 13(3) thereof,

Whereas:

- (1) Article 2 of Council Regulation (EEC) No 2681/74 of 21 October 1974 on Community financing of expenditure incurred in respect of the supply of agricultural products as food aid ⁽⁵⁾ lays down that the portion of the expenditure corresponding to the export refunds on the products in question fixed under Community rules is to be charged to the European Agricultural Guidance and Guarantee Fund, Guarantee Section.
- (2) In order to make it easier to draw up and manage the budget for Community food aid actions and to enable the Member States to know the extent of Community participation in the financing of national food aid

actions, the level of the refunds granted for these actions should be determined.

- (3) The general and implementing rules provided for in Article 13 of Regulation (EEC) No 1766/92 and in Article 13 of Regulation (EC) No 3072/95 on export refunds are applicable *mutatis mutandis* to the abovementioned operations.
- (4) The specific criteria to be used for calculating the export refund on rice are set out in Article 13 of Regulation (EC) No 3072/95.
- (5) The measures provided for this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

For Community and national food aid operations under international agreements or other supplementary programmes, and other Community free supply measures, the refunds applicable to cereals and rice sector products shall be as set out in the Annex.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 181, 1.7.1992, p. 21.

⁽²⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 18.

⁽³⁾ OJ L 329, 30.12.1995, p. 18.

⁽⁴⁾ OJ L 265, 30.9.1998, p. 4.

⁽⁵⁾ OJ L 288, 25.10.1974, p. 1.

ANNEX

to the Commission Regulation of 30 June 2000 fixing the refunds applicable to cereal and rice sector products supplied as Community and national food aid

(EUR/t)

Product code	Refund
1001 10 00 9400	0,00
1001 90 99 9000	10,00
1002 00 00 9000	31,00
1003 00 90 9000	11,00
1004 00 00 9400	45,00
1005 90 00 9000	59,00
1006 30 92 9100	169,00
1006 30 92 9900	169,00
1006 30 94 9100	169,00
1006 30 94 9900	169,00
1006 30 96 9100	169,00
1006 30 96 9900	169,00
1006 30 98 9100	169,00
1006 30 98 9900	169,00
1006 30 65 9900	169,00
1006 40 00 9000	—
1007 00 90 9000	59,00
1101 00 15 9100	12,00
1101 00 15 9130	12,00
1102 20 10 9200	78,76
1102 20 10 9400	67,51
1102 30 00 9000	—
1102 90 10 9100	0,00
1103 11 10 9200	0,00
1103 11 90 9200	0,00
1103 13 10 9100	101,27
1103 14 00 9000	—
1104 12 90 9100	52,58
1104 21 50 9100	0,00

NB: The product codes are defined in Commission Regulation (EEC) No 3846/87 (OJ L 366, 24.12.1987, p. 1), amended.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1408/2000
of 30 June 2000
fixing the import duties in the rice sector

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 3072/95 of 22 December 1995 on the common organisation of the market in rice ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2072/98 ⁽²⁾,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 1503/96 of 29 July 1996 laying down detailed rules for the application of Council Regulation (EC) No 3072/95 as regards import duties in the rice sector ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2831/98 ⁽⁴⁾, and in particular Article 4(1) thereof,

Whereas:

- (1) Article 11 of Regulation (EC) No 3072/95 provides that the rates of duty in the Common Customs Tariff are to be charged on import of the products referred to in Article 1 of that Regulation; whereas, however, in the case of the products referred to in paragraph 2 of that Article, the import duty is to be equal to the intervention price valid for such products on importation and increased by a certain percentage according to whether it is husked or milled rice, minus the cif import price provided that duty does not exceed the rate of the Common Customs Tariff duties.
- (2) Pursuant to Article 12(3) of Regulation (EC) No 3072/95, the cif import prices are calculated on the basis of the representative prices for the product in question on the world market or on the Community import market for the product.

- (3) Regulation (EC) No 1503/96 lays down detailed rules for the application of Regulation (EC) No 3072/95 as regards import duties in the rice sector.
- (4) The import duties are applicable until new duties are fixed and enter into force; whereas they also remain in force in cases where no quotation is available from the source referred to in Article 5 of Regulation (EC) No 1503/96 during the two weeks preceding the next periodical fixing.
- (5) In order to allow the import duty system to function normally, the market rates recorded during a reference period should be used for calculating the duties.
- (6) Application of Regulation (EC) No 1503/96 results in import duties being fixed as set out in the Annexes to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import duties in the rice sector referred to in Article 11(1) and (2) of Regulation (EC) No 3072/95 shall be those fixed in Annex I to this Regulation on the basis of the information given in Annex II.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 329, 30.12.1995, p. 18.

⁽²⁾ OJ L 265, 30.9.1998, p. 4.

⁽³⁾ OJ L 189, 30.7.1996, p. 71.

⁽⁴⁾ OJ L 351, 29.12.1998, p. 25.

ANNEX I

Import duties on rice and broken rice

(EUR/t)

CN code	Duties ⁽¹⁾				
	Third countries (except ACP and Bangladesh) ⁽²⁾	ACP ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾	Bangladesh ⁽⁴⁾	Basmati India and Pakistan ⁽⁵⁾	Egypt ⁽⁶⁾
1006 10 21	(7)	76,44	111,06		173,10
1006 10 23	(7)	76,44	111,06		173,10
1006 10 25	(7)	76,44	111,06		173,10
1006 10 27	(7)	76,44	111,06		173,10
1006 10 92	(7)	76,44	111,06		173,10
1006 10 94	(7)	76,44	111,06		173,10
1006 10 96	(7)	76,44	111,06		173,10
1006 10 98	(7)	76,44	111,06		173,10
1006 20 11	155,06	49,93	73,19		116,30
1006 20 13	155,06	49,93	73,19		116,30
1006 20 15	155,06	49,93	73,19		116,30
1006 20 17	240,36	79,79	115,84	0,00	180,27
1006 20 92	155,06	49,93	73,19		116,30
1006 20 94	155,06	49,93	73,19		116,30
1006 20 96	155,06	49,93	73,19		116,30
1006 20 98	240,36	79,79	115,84	0,00	180,27
1006 30 21	(7)	146,86	212,59		341,25
1006 30 23	(7)	146,86	212,59		341,25
1006 30 25	(7)	146,86	212,59		341,25
1006 30 27	(7)	146,86	212,59		341,25
1006 30 42	(7)	146,86	212,59		341,25
1006 30 44	(7)	146,86	212,59		341,25
1006 30 46	(7)	146,86	212,59		341,25
1006 30 48	(7)	146,86	212,59		341,25
1006 30 61	(7)	146,86	212,59		341,25
1006 30 63	(7)	146,86	212,59		341,25
1006 30 65	(7)	146,86	212,59		341,25
1006 30 67	(7)	146,86	212,59		341,25
1006 30 92	(7)	146,86	212,59		341,25
1006 30 94	(7)	146,86	212,59		341,25
1006 30 96	(7)	146,86	212,59		341,25
1006 30 98	(7)	146,86	212,59		341,25
1006 40 00	(7)	45,38	(7)		105,00

⁽¹⁾ The duty on imports of rice originating in the ACP States is applicable, under the arrangements laid down in Council Regulation (EC) No 1706/98 (OJ L 215, 1.8.1998, p. 12) and amended Commission Regulation (EC) No 2603/97 (OJ L 351, 23.12.1997, p. 22).

⁽²⁾ In accordance with Regulation (EC) No 1706/98, the duties are not applied to products originating in the African, Caribbean and Pacific States and imported directly into the overseas department of Réunion.

⁽³⁾ The import levy on rice entering the overseas department of Réunion is specified in Article 11(3) of Regulation (EC) No 3072/95.

⁽⁴⁾ The duty on imports of rice not including broken rice (CN code 1006 40 00), originating in Bangladesh is applicable under the arrangements laid down in Council Regulation (EEC) No 3491/90 (OJ L 337, 4.12.1990, p. 1) and amended Commission Regulation (EEC) No 862/91 (OJ L 88, 9.4.1991, p. 7).

⁽⁵⁾ No import duty applies to products originating in the OCT pursuant to Article 101(1) of amended Council Decision 91/482/EEC (OJ L 263, 19.9.1991, p. 1).

⁽⁶⁾ For husked rice of the Basmati variety originating in India and Pakistan, a reduction of EUR/t 250 applies (Article 4a of amended Regulation (EC) No 1503/96).

⁽⁷⁾ Duties fixed in the Common Customs Tariff.

⁽⁸⁾ The duty on imports of rice originating in and coming from Egypt is applicable under the arrangements laid down in Council Regulation (EC) No 2184/96 (OJ L 292, 15.11.1996, p. 1) and Commission Regulation (EC) No 196/97 (OJ L 31, 1.2.1997, p. 53).

ANNEX II

Calculation of import duties for rice

	Paddy	Indica rice		Japonica rice		Broken rice
		Husked	Milled	Husked	Milled	
1. Import duty (EUR/tonne)	(¹)	240,36	455,00	155,06	455,00	(¹)
2. Elements of calculation:						
(a) Arag cif price (EUR/tonne)	—	311,07	277,21	420,88	309,92	—
(b) fob price (EUR/tonne)	—	—	—	389,31	278,35	—
(c) Sea freight (EUR/tonne)	—	—	—	31,57	31,57	—
(d) Source	—	USDA	USDA	Operators	Operators	—

(¹) Duties fixed in the Common Customs Tariff.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1409/2000
of 30 June 2000
setting the amounts of aid for the supply of rice products from the Community to the Canary Islands

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1601/92 of 15 June 1992 introducing specific measures in respect of certain agricultural products for the benefit of the Canary Islands ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1305/2000 ⁽²⁾, and in particular Article 3 thereof,

Whereas:

- (1) Pursuant to Article 3 of Regulation (EEC) No 1601/92, the requirements of the Canary Islands for rice are to be covered in terms of quantity, price and quality by the mobilisation, on disposal terms equivalent to exemption from the levy, of Community rice, which involves the grant of an aid for supplies of Community origin. This aid is to be fixed with particular reference to the costs of the various sources of supply and in particular is to be based on the prices applied to exports to third countries.
- (2) Commission Regulation (EC) No 2790/94 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1620/1999 ⁽⁴⁾, lays down common detailed rules for implementation of the

specific arrangements for the supply of certain agricultural products, including rice, to the Canary Islands.

- (3) As a result of the application of these detailed rules to the current market situation in the rice sector, and in particular to the rates of prices for these products in the European part of the Community and on the world market, the aid for supply to the Canary Islands should be set at the amounts given in the Annex.
- (4) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Pursuant to Article 3 of Regulation (EEC) No 1601/92, the amount of aid for the supply of rice of Community origin under the specific arrangements for the supply of the Canary Islands shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 173, 27.6.1992, p. 13.

⁽²⁾ OJ L 148, 22.6.2000, p. 15.

⁽³⁾ OJ L 296, 17.11.1994, p. 23.

⁽⁴⁾ OJ L 192, 24.7.1999, p. 19.

ANNEX

to the Commission Regulation of 30 June 2000 setting the amounts of aid for the supply of rice products from the Community to the Canary Islands

(EUR/t)

Product (CN code)	Amount of aid
Milled rice (1006 30)	1 33,00
Broken rice (1006 40)	29,00

COMMISSION REGULATION (EC) No 1410/2000**of 30 June 2000****setting the amounts of aid for the supply of rice products from the Community to the Azores and Madeira**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1600/92 of 15 June 1992 introducing specific measures in respect of certain agricultural products for the benefit of the Azores and Madeira ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1257/1999 ⁽²⁾, and in particular Article 10 thereof,

Whereas:

- (1) Pursuant to Article 10 of Regulation (EEC) No 1600/92, the requirements of the Azores and Madeira for rice are to be covered in terms of quantity, price and quality by the mobilization, on disposal terms equivalent to exemption from the levy, of Community rice, which involves the grant of an aid for supplies of Community origin. This aid is to be fixed with particular reference to the costs of the various sources of supply and in particular is to be based on the prices applied to exports to third countries.
- (2) Commission Regulation (EEC) No 1696/92 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2596/93 ⁽⁴⁾, lays down common detailed rules for implementation of the specific arrangements for the supply of certain agricultural products, including rice, to the Azores and Madeira. Commission Regulation (EEC) No 1983/92 of 16 July 1992 laying down detailed rules for implementation of the specific arrangements for the supply of rice

products to the Azores and Madeira and establishing the forecast supply balance for these products ⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1683/94 ⁽⁶⁾, lays down detailed rules which complement or derogate from the provisions of the aforementioned Regulation.

- (3) As a result of the application of these detailed rules to the current market situation in the rice sector, and in particular to the rates of prices for these products in the European part of the Community and on the world market the aid for supply to the Azores and Madeira should be set at the amounts given in the Annex.
- (4) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Pursuant to Article 10 of Regulation (EEC) No 1600/92, the amount of aid for the supply of rice of Community origin under the specific arrangements for the supply of the Azores and Madeira shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 173, 27.6.1992, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 80.

⁽³⁾ OJ L 179, 1.7.1992, p. 6.

⁽⁴⁾ OJ L 238, 23.9.1993, p. 24.

⁽⁵⁾ OJ L 198, 17.7.1992, p. 37.

⁽⁶⁾ OJ L 178, 12.7.1994, p. 53.

ANNEX

to the Commission Regulation of 30 June 2000 setting the amounts of aid for the supply of rice products from the Community to the Azores and Madeira

(EUR/t)

Product (CN code)	Amount of aid	
	Destination	
	Azores	Madeira
Milled rice (1006 30)	133,00	133,00

COMMISSION REGULATION (EC) No 1411/2000**of 30 June 2000****fixing the representative prices and additional import duties for certain products in the sugar sector**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

assumed not to be representative of actual market trends must also be disregarded.

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

- (3) If information on sugar of the standard quality is to be comparable, the price increases or reductions fixed pursuant to Article 5(1)(a) of Regulation (EEC) No 784/68 must be added to or deducted from the offers taken into consideration in the case of white sugar. In the case of raw sugar, the corrective factors provided for in Article 5(1)(b) must be applied.

Having regard to Council Regulation (EC) No 2038/1999 of 13 September 1999 on the common organisation of the market in sugar ⁽¹⁾,

- (4) The representative price is modified only if the variation in the elements used to calculate it would entail an increase or a reduction of not less than 1,20 EUR/100 kilograms in relation to the representative price previously fixed.

Having regard to Commission Regulation (EC) No 1423/95 of 23 June 1995 laying down detailed rules for the import of products in the sugar sector other than molasses ⁽²⁾, as last amended by Regulation (EC) No 624/98 ⁽³⁾, and in particular the second subparagraph of Article 1(2) and Article 3(1) thereof,

- (5) Where there is a difference between the trigger price for the product in question and the representative price, additional import duties should be fixed under the conditions set out in Article 3 of Regulation (EC) No 1423/95.

Whereas:

- (1) Regulation (EC) No 1423/95 stipulates that the cif import price for raw sugar and white sugar, hereinafter known as the 'representative price', should be set in accordance with Council Regulation (EEC) No 784/68 ⁽⁴⁾, as amended by Commission Regulation (EC) No 260/96 ⁽⁵⁾. That price should be fixed for the standard qualities defined in Council Regulation (EEC) No 793/72 ⁽⁶⁾ and in Council Regulation (EEC) No 431/68 ⁽⁷⁾, as amended by Regulation (EC) No 3290/94 ⁽⁸⁾.

- (6) It follows from applying these provisions that the representative prices and additional import duties for the products in question should be as set out in the Annex hereto.

- (7) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Sugar,

- (2) When the representative prices are being fixed, the Commission must take account of all available information on offers on the world market, on quotations on the exchanges which are important for world trade in sugar, on prices recorded on important third-country markets, and on sales concluded in international trade of which it has knowledge either directly or through the agency of the Member States. However, pursuant to Regulation (EEC) No 784/68, the Commission must disregard information if the goods concerned are not of sound and fair marketable quality or if the price quoted in an offer relates to a small quantity which is not representative of the market. Offer prices which can be

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The representative prices and additional duties applicable to the import of the products referred to in Article 1 of Regulation (EC) No 1423/95 shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

⁽¹⁾ OJ L 252, 25.9.1999, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 141, 24.6.1995, p. 16.

⁽³⁾ OJ L 85, 20.3.1998, p. 5.

⁽⁴⁾ OJ L 145, 27.6.1968, p. 10.

⁽⁵⁾ OJ L 34, 13.2.1996, p. 16.

⁽⁶⁾ OJ L 94, 21.4.1972, p. 1.

⁽⁷⁾ OJ L 89, 10.4.1968, p. 3.

⁽⁸⁾ OJ L 349, 31.12.1994, p. 105.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

ANNEX

to the Commission Regulation of 30 June 2000 fixing representative prices and the amounts of additional duties applicable to imports of white sugar, raw sugar and products covered by CN code 1702 90 99

(EUR)

CN code	Amount of representative prices per 100 kg net of product concerned	Amount of additional duty per 100 kg net of product concerned
1701 11 10 ⁽¹⁾	22,72	4,94
1701 11 90 ⁽¹⁾	22,72	10,17
1701 12 10 ⁽¹⁾	22,72	4,75
1701 12 90 ⁽¹⁾	22,72	9,74
1701 91 00 ⁽²⁾	24,68	13,13
1701 99 10 ⁽²⁾	24,68	8,37
1701 99 90 ⁽²⁾	24,68	8,37
1702 90 99 ⁽³⁾	0,25	0,40

⁽¹⁾ For the standard quality as defined in Article 1 of amended Council Regulation (EEC) No 431/68 (OJ L 89, 10.4.1968, p. 3).

⁽²⁾ For the standard quality as defined in Article 1 of Council Regulation (EEC) No 793/72 (OJ L 94, 21.4.1972, p. 1).

⁽³⁾ By 1 % sucrose content.

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1412/2000
of 30 June 2000**

fixing the export refunds on syrups and certain other sugar products exported in the natural state

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 2038/1999 of 13 September 1999 on the common organisation of the markets in the sugar sector⁽¹⁾, and in particular the second subparagraph of Article 18(5) thereof,

Whereas:

(1) Article 18 of Regulation (EC) No 2038/1999 provides that the difference between quotations or prices on the world market for the products listed in Article 1(1)(d) of that Regulation and prices for those products within the Community may be covered by an export refund.

(2) Article 3 of Commission Regulation (EC) No 2135/95 of 7 September 1995 laying down detailed rules of application for the grant of export refunds in the sugar sector⁽²⁾, provides that the export refund on 100 kilograms of the products listed in Article 1 (1) (d) of Regulation (EC) No 2038/1999 is equal to the basic amount multiplied by the sucrose content, including, where appropriate, other sugars expressed as sucrose; the sucrose content of the product in question is determined in accordance with Article 3 of Commission Regulation (EC) No 2135/95.

(3) Article 21(3) of Regulation (EC) No 2038/1999 provides that the basic amount of the refund on sorbose exported in the natural state must be equal to the basic amount of the refund less one-hundredth of the production refund applicable, pursuant to Council Regulation (EEC) No 1010/86 of 25 March 1986 laying down general rules for the production refund on sugar used in the chemical industry⁽³⁾, as last amended by Commission Regulation (EC) No 1148/98⁽⁴⁾, to the products listed in the Annex to the last mentioned Regulation;

(4) According to the terms of Article 21(1) of Regulation (EC) No 2038/1999, the basic amount of the refund on the other products listed in Article 1(1)(d) of the said

Regulation exported in the natural state must be equal to one-hundredth of an amount which takes account, on the one hand, of the difference between the intervention price for white sugar for the Community areas without deficit for the month for which the basic amount is fixed and quotations or prices for white sugar on the world market and, on the other, of the need to establish a balance between the use of Community basic products in the manufacture of processed goods for export to third countries and the use of third country products brought in under inward processing arrangements.

(5) According to the terms of Article 21(4) of Regulation (EC) No 2038/1999, the application of the basic amount may be limited to some of the products listed in Article 1(1)(d) of the said Regulation.

(6) Article 18 of Regulation (EC) No 2038/1999 makes provision for setting refunds for export in the natural state of products referred to in Article 1(1)(f) and (g) and (h) of that Regulation; the refund must be fixed per 100 kilograms of dry matter, taking account of the export refund for products falling within CN code 1702 30 91 and for products referred to in Article 1(1)(d) of Regulation (EC) No 2038/1999 and of the economic aspects of the intended exports; in the case of the products referred to in the said Article 1(1)(f) and (g), the refund is to be granted only for products complying with the conditions in Article 5 of Regulation (EC) No 2135/95; for the products referred to in Article 1(1)(h), the refund shall be granted only for products complying with the conditions in Article 6 of Regulation (EC) No 2135/95.

(7) The refunds referred to above must be fixed every month; they may be altered in the intervening period.

(8) Application of these quotas results in fixing refunds for the products in question at the levels given in the Annex to this Regulation.

(9) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Sugar,

⁽¹⁾ OJ L 252, 25.9.1999, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 214, 8.9.1995, p. 16.

⁽³⁾ OJ L 94, 9.4.1986, p. 9.

⁽⁴⁾ OJ L 159, 3.6.1998, p. 38.

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The export refunds on the products listed in Article 1(1)(d)(f)(g) and (h) of Regulation (EC) No 2038/1999, exported in the natural state, shall be set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

ANNEX

to the Commission Regulation of 30 June 2000 fixing the export refunds on syrups and certain other sugar products exported in the natural state

Product code	Amount of refund
	— EUR/100 kg dry matter —
1702 40 10 9100	39,97 ⁽²⁾
1702 60 10 9000	39,97 ⁽²⁾
1702 60 80 9100	75,94 ⁽⁴⁾
	— EUR/1 % sucrose × 100 kg —
1702 60 95 9000	0,3997 ⁽¹⁾
	— EUR/100 kg dry matter —
1702 90 30 9000	39,97 ⁽²⁾
	— EUR/1 % sucrose × 100 kg —
1702 90 60 9000	0,3997 ⁽¹⁾
1702 90 71 9000	0,3997 ⁽¹⁾
1702 90 99 9900	0,3997 ⁽¹⁾ ⁽³⁾
	— EUR/100 kg dry matter —
2106 90 30 9000	39,97 ⁽²⁾
	— EUR/1 % sucrose × 100 kg —
2106 90 59 9000	0,3997 ⁽¹⁾

⁽¹⁾ The basic amount is not applicable to syrups which are less than 85 % pure (Regulation (EC) No 2135/95). Sucrose content is determined in accordance with Article 3 of Regulation (EC) No 2135/95.

⁽²⁾ Applicable only to products referred to in Article 5 of Regulation (EC) No 2135/95.

⁽³⁾ The basic amount is not applicable to the product defined under point 2 of the Annex to Regulation (EEC) No 3513/92 (OJ L 355, 5.12.1992, p. 12).

⁽⁴⁾ Applicable only to products defined under Article 6 of Regulation (EC) No 2135/95.

NB: The product codes and the footnotes are defined in amended Commission Regulation (EEC) No 3846/87 (OJ L 366, 24.12.1987, p. 1).

COMMISSION REGULATION (EC) No 1413/2000
of 30 June 2000
fixing the production refund for white sugar used in the chemical industry

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 2038/1999 of 13 September 1999 on the common organization of the markets in the sugar sector ⁽¹⁾, and in particular Article 9(6) thereof,

Whereas:

- (1) Pursuant to Article 9(3) of Regulation (EC) No 2038/1999 it may be decided to grant production refunds on the products listed in Article 1(1)(a) and (f) and on the syrups listed in Article 1(1)(d) thereof which are in one of the situations referred to in Article 9(2) of the Treaty and which are used in the manufacture of certain products of the chemical industry.
- (2) Council Regulation (EEC) No 1010/86 of 25 March 1986 laying down general rules for the production refund on certain sugar products used in the chemical industry ⁽²⁾, as last amended by Commission Regulation (EC) No 1148/98 ⁽³⁾, establishes the framework within which the production refunds may be determined and lists the chemical products of which the manufacture makes it possible to grant a production refund for the basic products used in their manufacture. Articles 5, 6 and 7 of Regulation (EEC) No 1010/86 provide that the production refund granted for raw sugar, sucrose syrups and unprocessed isoglucose shall be derived from the refund fixed for white sugar according to a method of calculation peculiar to each of these basic products.
- (3) Commission Regulation (EEC) No 1729/78 of 24 July 1978 laying down detailed rules of application in respect of the production refund for sugar used in the chemical industry ⁽⁴⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1148/98, specifies the method to be used for establishing the production refund; whereas Article 1 of

Regulation (EEC) No 1729/78 provides that the production refund for white sugar shall be fixed at three-monthly intervals for the periods beginning 1 July, 1 October, 1 January and 1 April. The application of the abovementioned method entails fixing the production refund as stated in Article 1 for the period referred to therein.

- (4) The amendment of the definition of white sugar and raw sugar referred to in Article 1(2)(a) and (b) of Regulation (EC) No 2038/1999 has the consequence that flavoured sugars or sugars containing added colouring agents or other substances are no longer considered as falling within these definitions but are to be considered as 'other sugars'. Article 1 of Regulation (EEC) No 1010/86 provides for these sugars to be eligible as basic products to the production refund. A method of calculation based on their sucrose content should be laid down for establishing the production refund applicable to these products.
- (5) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Sugar,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The production refund per 100 kilograms of white sugar referred to in Article 4 of Regulation (EEC) No 1010/86 is hereby fixed at EUR 42,206 for the quarter 1 July to 30 September 2000.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 252, 25.9.1999, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 94, 9.4.1986, p. 9.

⁽³⁾ OJ L 159, 3.6.1998, p. 38.

⁽⁴⁾ OJ L 201, 25.7.1978, p. 26.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1414/2000
of 30 June 2000
altering the export refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 2038/1999 of 13 September 1999 on the common organisation of the markets in the sugar sector ⁽¹⁾, and in particular the third subparagraph of Article 18(5) thereof,

Whereas:

- (1) The refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state were fixed by Commission Regulation (EC) No 1302/2000 ⁽²⁾, as amended by Regulation (EC) No 1381/2000 ⁽³⁾.
- (2) It follows from applying the detailed rules contained in Regulation (EC) No 1302/2000 to the information known to the Commission that the export refunds at

present in force should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The export refunds on the products listed in Article 1(1)(a) of Regulation (EC) No 2038/1999, undenatured and exported in the natural state, as fixed in the Annex to Regulation (EC) No 1302/2000 amended, are hereby altered to the amounts shown in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 252, 25.9.1999, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 148, 21.6.2000, p. 8.

⁽³⁾ OJ L 156, 29.6.2000, p. 36.

ANNEX

**to the Commission Regulation of 30 June 2000 altering the export refunds on white sugar and raw sugar
exported in its unaltered state**

Product code	Amount of refund
	— EUR/100 kg —
1701 11 90 9100	36,77 ⁽¹⁾
1701 11 90 9910	36,38 ⁽¹⁾
1701 11 90 9950	⁽²⁾
1701 12 90 9100	36,77 ⁽¹⁾
1701 12 90 9910	36,38 ⁽¹⁾
1701 12 90 9950	⁽²⁾
	— EUR/1 % of sucrose × 100 kg —
1701 91 00 9000	0,3997
	— EUR/100 kg —
1701 99 10 9100	39,97
1701 99 10 9910	41,85
1701 99 10 9950	39,97
	— EUR/1 % of sucrose × 100 kg —
1701 99 90 9100	0,3997

⁽¹⁾ Applicable to raw sugar with a yield of 92 %; if the yield is other than 92 %, the refund applicable is calculated in accordance with the provisions of Article 19 (4) of Regulation (EC) No 2038/1999.

⁽²⁾ Fixing suspended by Commission Regulation (EEC) No 2689/85 (OJ L 255, 26.9.1985, p. 12), as amended by Regulation (EEC) No 3251/85 (OJ L 309, 21.11.1985, p. 14).

COMMISSION REGULATION (EC) No 1415/2000**of 30 June 2000****fixing the maximum export refund on wholly milled long grain rice in connection with the invitation to tender issued in Regulation (EC) No 2176/1999**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 3072/95 of 22 December 1995 on the common organisation of the market in rice ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2072/98 ⁽²⁾, and in particular Article 13 (3) thereof,

Whereas:

- (1) An invitation to tender for the export refund on rice was issued pursuant to Commission Regulation (EC) No 2176/1999 ⁽³⁾.
- (2) Article 5 of Commission Regulation (EEC) No 584/75 ⁽⁴⁾, as last amended by Regulation (EC) No 299/95 ⁽⁵⁾, allows the Commission to fix, in accordance with the procedure laid down in Article 22 of Regulation (EC) No 3072/95 and on the basis of the tenders submitted, a maximum export refund. In fixing this maximum, the criteria provided for in Article 13 of Regulation (EC) No 3072/95 must be taken into account. A contract is awarded to any tenderer whose tender is equal to or less than the maximum export refund.

(3) The application of the abovementioned criteria to the current market situation for the rice in question results in the maximum export refund being fixed at the amount specified in Article 1.

(4) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The maximum export refund on wholly milled long grain rice falling within CN code 1006 30 67 to be exported to certain third countries pursuant to the invitation to tender issued in Regulation (EC) No 2176/1999 is hereby fixed on the basis of the tenders submitted from 23 to 29 June 2000 at 270,00 EUR/t.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 329, 30.12.1995, p. 18.

⁽²⁾ OJ L 265, 30.9.1998, p. 4.

⁽³⁾ OJ L 267, 15.10.1999, p. 4.

⁽⁴⁾ OJ L 61, 7.3.1975, p. 25.

⁽⁵⁾ OJ L 35, 15.2.1995, p. 8.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1416/2000**of 30 June 2000****fixing the maximum subsidy on exports of husked long grain rice to Réunion pursuant to the invitation to tender referred to in Regulation (EC) No 2177/1999**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 3072/95 of 22 December 1995 on the common organisation of the market in rice ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2072/98 ⁽²⁾, and in particular Article 10(1) thereof,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 2692/89 of 6 September 1989 laying down detailed rules for exports of rice to Réunion ⁽³⁾ as amended by Regulation (EC) No 1453/1999 ⁽⁴⁾, and in particular Article 9(1) thereof,

Whereas:

- (1) Commission Regulation (EC) No 2177/1999 ⁽⁵⁾ opens an invitation to tender for the subsidy on rice exported to Réunion.
- (2) Article 9 of Regulation (EEC) No 2692/89 allows the Commission to fix, in accordance with the procedure laid down in Article 22 of Regulation (EC) No 3072/95 and on the basis of the tenders submitted, a maximum subsidy.

(3) The criteria laid down in Articles 2 and 3 of Regulation (EEC) No 2692/89 should be taken into account when fixing this maximum subsidy. Successful tenderers shall be those whose bids are at or below the level of the maximum subsidy.

(4) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

A maximum subsidy on exports to Réunion of husked long grain rice falling within CN code 1006 20 98 is hereby set on the basis of the tenders lodged from 26 to 29 June 2000 at 290,00 EUR/t pursuant to the invitation to tender referred to in Regulation (EC) No 2177/1999.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 329, 30.12.1995, p. 18.

⁽²⁾ OJ L 265, 30.9.1998, p. 4.

⁽³⁾ OJ L 261, 7.9.1989, p. 8.

⁽⁴⁾ OJ L 167, 2.7.1999, p. 19.

⁽⁵⁾ OJ L 267, 15.10.1999, p. 7.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1417/2000**of 30 June 2000****fixing the maximum export refund on wholly milled medium grain and long grain A rice in connection with the invitation to tender issued in Regulation (EC) No 2178/1999**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 3072/95 of 22 December 1995 on the common organization of the market in rice ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2072/98 ⁽²⁾, and in particular Article 13 (3) thereof,

Whereas:

- (1) An invitation to tender for the export refund on rice was issued pursuant to Commission Regulation (EC) No 2178/1999 ⁽³⁾.
- (2) Article 5 of Commission Regulation (EEC) No 584/75 ⁽⁴⁾, as last amended by Regulation (EC) No 299/95 ⁽⁵⁾, allows the Commission to fix, in accordance with the procedure laid down in Article 22 of Regulation (EC) No 3072/95 and on the basis of the tenders submitted, a maximum export refund. In fixing this maximum, the criteria provided for in Article 13 of Regulation (EC) No 3072/95 must be taken into account. A contract is awarded to any tenderer whose tender is equal to or less than the maximum export refund.

(3) The application of the abovementioned criteria to the current market situation for the rice in question results in the maximum export refund being fixed at the amount specified in Article 1.

(4) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The maximum export refund on wholly milled medium grain and long grain A rice to be exported to certain European third countries pursuant to the invitation to tender issued in Regulation (EC) No 2178/1999 is hereby fixed on the basis of the tenders submitted from 23 to 29 June 2000 at 180,00 EUR/t.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 329, 30.12.1995, p. 18.

⁽²⁾ OJ L 265, 30.9.1998, p. 4.

⁽³⁾ OJ L 267, 15.10.1999, p. 10.

⁽⁴⁾ OJ L 61, 7.3.1975, p. 25.

⁽⁵⁾ OJ L 35, 15.2.1995, p. 8.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1418/2000**of 30 June 2000****fixing the maximum export refund on wholly milled round grain, medium grain and long grain A rice in connection with the invitation to tender issued in Regulation (EC) No 2179/1999**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 3072/95 of 22 December 1995 on the common organisation of the market in rice ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2072/98 ⁽²⁾, and in particular Article 13(3) thereof,

Whereas:

- (1) An invitation to tender for the export refund on rice was issued pursuant to Commission Regulation (EC) No 2179/1999 ⁽³⁾.
- (2) Article 5 of Commission Regulation (EEC) No 584/75 ⁽⁴⁾, as last amended by Regulation (EC) No 299/95 ⁽⁵⁾, allows the Commission to fix, in accordance with the procedure laid down in Article 22 of Regulation (EC) No 3072/95 and on the basis of the tenders submitted, a maximum export refund. In fixing this maximum, the criteria provided for in Article 13 of Regulation (EC) No 3072/95 must be taken into account. A contract is awarded to any tenderer whose tender is equal to or less than the maximum export refund.

(3) The application of the abovementioned criteria to the current market situation for the rice in question results in the maximum export refund being fixed at the amount specified in Article 1.

(4) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The maximum export refund on wholly milled grain, medium grain and long grain A rice to be exported to certain third countries pursuant to the invitation to tender issued in Regulation (EC) No 2179/1999 is hereby fixed on the basis of the tenders submitted from 23 to 29 June 2000 at 135,00 EUR/t.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 329, 30.12.1995, p. 18.

⁽²⁾ OJ L 265, 30.9.1998, p. 4.

⁽³⁾ OJ L 267, 15.10.1999, p. 13.

⁽⁴⁾ OJ L 61, 7.3.1975, p. 25.

⁽⁵⁾ OJ L 35, 15.2.1995, p. 8.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1419/2000**of 30 June 2000****fixing the maximum export refund on wholly milled round grain rice in connection with the invitation to tender issued in Regulation (EC) No 2180/1999**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 3072/95 of 22 December 1995 on the common organization of the market in rice ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2072/98 ⁽²⁾, and in particular Article 13 (3) thereof,

Whereas:

- (1) An invitation to tender for the export refund on rice was issued pursuant to Commission Regulation (EC) No 2180/1999 ⁽³⁾.
- (2) Article 5 of Commission Regulation (EEC) No 584/75 ⁽⁴⁾, as last amended by Regulation (EC) No 299/95 ⁽⁵⁾, allows the Commission to fix, in accordance with the procedure laid down in Article 22 of Regulation (EC) No 3072/95 and on the basis of the tenders submitted, a maximum export refund. In fixing this maximum, the criteria provided for in Article 13 of Regulation (EC) No 3072/95 must be taken into account. A contract is awarded to any tenderer whose tender is equal to or less than the maximum export refund.

(3) The application of the abovementioned criteria to the current market situation for the rice in question results in the maximum export refund being fixed at the amount specified in Article 1.

(4) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The maximum export refund on wholly milled round grain rice to be exported to certain third countries pursuant to the invitation to tender issued in Regulation (EC) No 2180/1999 is hereby fixed on the basis of the tenders submitted from 23 to 29 June 2000 at 150,00 EUR/t.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 329, 30.12.1995, p. 18.

⁽²⁾ OJ L 265, 30.9.1998, p. 4.

⁽³⁾ OJ L 267, 15.10.1999, p. 16.

⁽⁴⁾ OJ L 61, 7.3.1975, p. 25.

⁽⁵⁾ OJ L 35, 15.2.1995, p. 8.

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1420/2000
of 30 June 2000**

fixing the minimum selling price for skimmed-milk powder for the 12th individual invitation to tender issued under the standing invitation to tender referred to in Regulation (EC) No 2799/1999

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1255/1999 of 17 May 1999 on the common organisation of the market in milk and milk products ⁽¹⁾, as amended by Regulation (EC) 1040/2000 ⁽²⁾, and in particular Article 10 thereof,

Whereas:

- (1) Pursuant to Article 26 of Commission Regulation (EC) No 2799/1999 of 17 December 1999 laying down detailed rules for applying Council Regulation (EC) No 1255/1999 as regards the grant of aid for skimmed milk and skimmed-milk powder intended for animal feed and the sale of such skimmed-milk powder ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1421/2000 ⁽⁴⁾, intervention agencies have put up for sale by standing invitation to tender certain quantities of skimmed-milk powder held by them.
- (2) According to Article 30 of the said Regulation, in the light of the tenders received in response to each individual invitation to tender a minimum selling price shall be fixed or a decision shall be taken to make no award. The amount of the processing security shall also be fixed taking account of the difference between the market price of skimmed-milk powder and the minimum selling price.

(3) In the light of the tenders received, the minimum selling price should be fixed at the level specified below and the processing security determined accordingly.

(4) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Milk and Milk Products,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

For the 12th individual invitation to tender pursuant to Regulation (EC) No 2799/1999, in respect of which the time limit for the submission of tenders expired on 27 June 2000, the minimum selling price and the processing security are fixed as follows:

- | | |
|---------------------------------------|--------------------|
| — minimum selling price: | |
| Belgium, Germany and the Netherlands: | EUR 231,55/100 kg, |
| other Member States: | EUR 228,52/100 kg, |
| — processing security: | EUR 70,00/100 kg. |

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 48.

⁽²⁾ OJ L 118, 19.5.2000, p. 1.

⁽³⁾ OJ L 340, 31.12.1999, p. 3.

⁽⁴⁾ See page 36 of this Official Journal.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1421/2000**of 30 June 2000****amending Regulation (EC) No 2799/1999 laying down detailed rules for applying Regulation (EC) No 1255/1999 as regards the grant of aid for skimmed milk and skimmed-milk powder intended for animal feed and the sale of such skimmed-milk powder**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1255/1999 of 17 May 1999 on the common organisation of the market in milk and milk products ⁽¹⁾, as amended by Regulation (EC) No 1040/2000 ⁽²⁾, and in particular Article 10 thereof,

Whereas:

- (1) In accordance with Article 26 of Commission Regulation (EC) No 2799/1999 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1277/2000 ⁽⁴⁾, intervention agencies have organised a standing invitation to tender for skimmed milk powder taken into storage before 1 July 1999.

- (2) In view of the quantity still available and the market situation, that date should be amended to 1 August 1999.

- (3) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Milk and Milk Products,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

In Article 26(2) of Regulation (EC) No 2799/1999, '1 July 1999' is hereby replaced by '1 August 1999'.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 48.

⁽²⁾ OJ L 118, 19.5.2000, p. 1.

⁽³⁾ OJ L 340, 31.12.1999, p. 3.

⁽⁴⁾ OJ L 144, 17.6.2000, p. 22.

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1422/2000
of 30 June 2000**

fixing the minimum selling prices for butter and the maximum aid for cream, butter and concentrated butter for the 56th individual invitation to tender under the standing invitation to tender provided for in Regulation (EC) No 2571/97

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1255/1999 of 17 May 1999 on the common organisation of the market in milk and milk products ⁽¹⁾, as amended by Regulation (EC) No 1040/2000 ⁽²⁾, and in particular Article 10 thereof,

Whereas:

- (1) The intervention agencies are, pursuant to Commission Regulation (EC) No 2571/97 of 15 December 1997 on the sale of butter at reduced prices and the granting of aid for cream, butter and concentrated butter for use in the manufacture of pastry products, ice-cream and other foodstuffs ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 635/2000 ⁽⁴⁾, to sell by invitation to tender certain quantities of butter that they hold and to grant aid for cream, butter and concentrated butter. Article 18 of that Regulation stipulates that in the light of the tenders received in response to each individual invitation to tender a minimum selling price shall be fixed for butter and maximum aid shall be fixed for cream, butter and concentrated butter. It is further stipulated that the price or aid may vary according to the intended use of the butter, its fat content and the incorporation procedure, and that a decision may also be taken to make no award

in response to the tenders submitted. The amount(s) of the processing securities must be fixed accordingly.

- (2) No bids will be accepted, taking into account the level of the bids, following the tender for the sale of untraced intervention butter.
- (3) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Milk and Milk Products,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The minimum selling prices and the maximum aid and processing securities applying for the 56th individual invitation to tender, under the standing invitation to tender provided for in Regulation (EC) No 2571/97, shall be fixed as indicated in the Annex hereto.

No award shall be made as regards the sale of untraced butter from intervention stocks.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 48.

⁽²⁾ OJ L 118, 19.5.2000, p. 1.

⁽³⁾ OJ L 350, 20.12.1997, p. 3.

⁽⁴⁾ OJ L 76, 25.3.2000, p. 9.

ANNEX

to the Commission Regulation of 30 June 2000 fixing the minimum selling prices for butter and the maximum aid for cream, butter and concentrated butter for the 56th individual invitation to tender under the standing invitation to tender provided for in Regulation (EC) No 2571/97

(EUR/100 kg)

Formula			A		B	
Incorporation procedure			With tracers	Without tracers	With tracers	Without tracers
Minimum selling price	Butter ≥ 82 %	Unaltered	201	—	—	—
		Concentrated	200	—	—	—
Processing security		Unaltered	143	—	—	—
		Concentrated	143	—	—	—
Maximum aid	Butter ≥ 82 %		95	91	—	91
	Butter < 82 %		92	88	—	88
	Concentrated butter		117	113	117	113
	Cream		—	—	40	38
Processing security	Butter		105	—	—	—
	Concentrated butter		129	—	129	—
	Cream		—	—	44	—

COMMISSION REGULATION (EC) No 1423/2000**of 30 June 2000****fixing the maximum purchasing price for butter for the 12th invitation to tender carried out under the standing invitation to tender governed by Regulation (EC) No 2771/1999**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1255/1999 of 17 May 1999 on the common organisation of the market in milk and milk products ⁽¹⁾, as amended by Regulation (EC) No 1040/2000 ⁽²⁾, and in particular Article 10 thereof,

Whereas:

- (1) Article 13 of Commission Regulation (EEC) No 2771/1999 of 16 December 1999 laying down detailed rules for the application of Council Regulation (EC) No 1255/1999 as regards intervention on the market in butter and cream ⁽³⁾, provides that, in the light of the tenders received for each invitation to tender, a maximum buying-in price is to be fixed in relation to the intervention price applicable and that it may also be decided not to proceed with the invitation to tender.

- (2) As a result of the tenders received, the maximum buying-in price should be fixed as set out below.

- (3) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Milk and Milk Products,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

For the 12th invitation to tender issued under Regulation (EC) No 2771/1999, for which tenders had to be submitted not later than 27 June 2000, the maximum buying-in price is fixed at 295,38 EUR/100 kg.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 48.

⁽²⁾ OJ L 118, 19.5.2000, p. 1.

⁽³⁾ OJ L 333, 24.12.1999, p. 11.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1424/2000**of 30 June 2000****fixing the maximum aid for concentrated butter for the 228th special invitation to tender opened under the standing invitation to tender provided for in Regulation (EEC) No 429/90**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1255/1999 of 17 May 1999 on the common organisation of the market in milk and milk products ⁽¹⁾, as amended by Regulation (CE) No 1040/2000 ⁽²⁾, and in particular Article 10 thereof,

Whereas:

- (1) In accordance with Commission Regulation (EEC) No 429/90 of 20 February 1990 on the granting by invitation to tender of an aid for concentrated butter intended for direct consumption in the Community ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 124/1999 ⁽⁴⁾, the intervention agencies are opening a standing invitation to tender for the granting of aid for concentrated butter; Article 6 of that Regulation provides that in the light of the tenders received in response to each special invitation to tender, a maximum amount of aid is to be fixed for concentrated butter with a minimum fat content of 96 % or a decision is to be taken to make no award; whereas the end-use security must be fixed accordingly.

- (2) In the light of the tenders received, the maximum aid should be fixed at the level specified below and the end-use security determined accordingly.
- (3) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Milk and Milk Products,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

For the 228th special invitation to tender under the standing invitation to tender opened by Regulation (EEC) No 429/90, the maximum aid and the amount of the end-use security shall be as follows:

- | | |
|---------------------|-----------------|
| — maximum aid: | EUR 117/100 kg |
| — end-use security: | EUR 129/100 kg. |

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 48.

⁽²⁾ OJ L 118, 19.5.2000, p. 1.

⁽³⁾ OJ L 45, 21.2.1990, p. 8.

⁽⁴⁾ OJ L 16, 21.1.1999, p. 19.

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1425/2000
of 30 June 2000
suspending the buying-in of butter in certain Member States**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1255/1999 of 17 May 1999 on the common organisation of the market in milk and milk products ⁽¹⁾, as amended by Regulation (EC) No 1040/2000 ⁽²⁾, and in particular Article 10 thereof,

Whereas:

- (1) Article 2 of Commission Regulation (EC) No 2771/1999 of 16 December 1999 laying down detailed rules for the application of Council Regulation (EC) No 1255/1999 as regards intervention on the market in butter and cream ⁽³⁾ lays down the criteria for opening or suspending the buying-in of butter by invitation to tender in the Member States.
- (2) Commission Regulation (EC) No 1276/2000 ⁽⁴⁾ suspending the buying-in of butter in certain Member States establishes the list of Member States in which intervention is suspended. As a result of the market prices communicated by France intervention must be suspended in this country and the list of Member States

established by Regulation (EC) No 1276/2000 adjusted accordingly.

- (3) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Milk and Milk Products,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Buying-in of butter by invitation to tender as provided for in Article 6(1) of Regulation (EC) No 1255/1999 is hereby suspended in Belgium, Denmark, Germany, France, Greece, Luxembourg, the Netherlands, Austria and Sweden.

Article 2

Regulation (EC) No 1276/2000 is hereby repealed.

Article 3

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 48.

⁽²⁾ OJ L 118, 19.5.2000, p. 1.

⁽³⁾ OJ L 333, 24.12.1999, p. 11.

⁽⁴⁾ OJ L 144, 17.6.2000, p. 21.

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1426/2000
of 30 June 2000**

**fixing the rates of the refunds applicable to certain cereal and rice-products exported in the form of
goods not covered by Annex I to the Treaty**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1766/92 of 30 June 1992 on the common organisation of the market in cereals ⁽¹⁾, as last amended by Commission Regulation (EC) No 1253/1999 ⁽²⁾, and in particular Article 13(3) thereof,

Having regard to Council Regulation (EC) No 3072/95 of 22 December 1995 on the common organisation of the market in rice ⁽³⁾, as amended by Regulation (EC) No 2072/98 ⁽⁴⁾, and in particular Article 13(3) thereof,

Whereas:

- (1) Article 13(1) of Regulation (EEC) No 1766/92 and Article 13(1) of Regulation (EC) No 3072/95 provide that the difference between quotations of prices on the world market for the products listed in Article 1 of each of those Regulations and the prices within the Community may be covered by an export refund.
- (2) Commission Regulation (EC) No 1222/94 of 30 May 1994 laying down common implementing rules for granting export refunds on certain agricultural products exported in the form of goods not covered by Annex I to the Treaty, and the criteria for fixing the amount of such refunds ⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EC) No 701/2000 ⁽⁶⁾, specifies the products for which a rate of refund should be fixed, to be applied where these products are exported in the form of goods listed in Annex B to Regulation (EEC) No 1766/92 or in Annex B to Regulation (EC) No 3072/95 as appropriate.
- (3) In accordance with the first subparagraph of Article 4(1) of Regulation (EC) No 1222/94, the rate of the refund per 100 kilograms for each of the basic products in question must be fixed for each month.
- (4) The commitments entered into with regard to refunds which may be granted for the export of agricultural products contained in goods not covered by Annex I to the Treaty may be jeopardised by the fixing in advance of high refund rates. Whereas it is therefore necessary to take precautionary measures in such situations without, however, preventing the conclusion of long-term

contracts. Whereas the fixing of a specific refund rate for the advance fixing of refunds is a measure which enables these various objectives to be met.

- (5) Now that a settlement has been reached between the European Community and the United States of America on Community exports of pasta products to the United States and has been approved by Council Decision 87/482/EEC ⁽⁷⁾, it is necessary to differentiate the refund on goods falling within CN codes 1902 11 00 and 1902 19 according to their destination.
- (6) Article 4(5)(b) of Regulation (EC) No 1222/94 provides that, in the absence of the proof referred to in Article 4(5)(a) of that Regulation, a reduced rate of export refund has to be fixed, taking account of the amount of the production refund applicable, pursuant to Commission Regulation (EEC) No 1722/93 ⁽⁸⁾, as last amended by Regulation (EC) No 87/1999 ⁽⁹⁾, for the basic product in question, used during the assumed period of manufacture of the goods.
- (7) It is necessary to ensure continuity of strict management taking account of expenditure forecasts and funds available in the budget.
- (8) The Management Committee for Cereals has not delivered an opinion within the time limit set by its chairman,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The rates of the refunds applicable to the basic products appearing in Annex A to Regulation (EC) No 1222/94 and listed either in Article 1 of Regulation (EEC) No 1766/92 or in Article 1(1) of Regulation (EC) No 3072/95, exported in the form of goods listed in Annex B to Regulation (EEC) No 1766/92 or in Annex B to amended Regulation (EC) No 3072/95 respectively, are hereby fixed as shown in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

⁽¹⁾ OJ L 181, 1.7.1992, p. 21.

⁽²⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 18.

⁽³⁾ OJ L 329, 30.12.1995, p. 18.

⁽⁴⁾ OJ L 265, 30.9.1998, p. 4.

⁽⁵⁾ OJ L 136, 31.5.1994, p. 5.

⁽⁶⁾ OJ L 83, 4.4.2000, p. 6.

⁽⁷⁾ OJ L 275, 29.9.1987, p. 36.

⁽⁸⁾ OJ L 159, 1.7.1993, p. 112.

⁽⁹⁾ OJ L 9, 15.1.1999, p. 8.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Erkki LIIKANEN

Member of the Commission

ANNEX

to the Commission Regulation of 30 June 2000 fixing the rates of the refunds applicable to certain cereals and rice products exported in the form of goods not covered by Annex I to the Treaty

(EUR/100 kg)

CN code	Description of products ⁽¹⁾	Rate of refund per 100 kg of basic product	
		In case of advance fixing of refunds	Other
1001 10 00	Durum wheat: – on exports of goods falling within CN codes 1902 11 and 1902 19 to the United States of America – in other cases	— —	— —
1001 90 99	Common wheat and meslin: – on exports of goods falling within CN codes 1902 11 and 1902 19 to the United States of America – in other cases: – – where pursuant to Article 4 (5) of Regulation (EC) No 1222/94 ⁽²⁾ – – in other cases	— — — —	— — — —
1002 00 00	Rye	3,394	3,394
1003 00 90	Barley	—	—
1004 00 00	Oats	2,511	2,511
1005 90 00	Maize (corn) used in the form of: – starch: – – where pursuant to Article 4 (5) of Regulation (EC) No 1222/94 ⁽²⁾ – – in other cases – glucose, glucose syrup, maltodextrine, maltodextrine syrup of CN codes 1702 30 51, 1702 30 59, 1702 30 91, 1702 30 99, 1702 40 90, 1702 90 50, 1702 90 75, 1702 90 79, 2106 90 55 ⁽³⁾ : – – where pursuant to Article 4 (5) of Regulation (EC) No 1222/94 ⁽²⁾ – – in other cases – other (including unprocessed) Potato starch of CN code 1108 13 00 similar to a product obtained from processed maize: – where pursuant to Article 4 (5) of Regulation (EC) No 1222/94 ⁽²⁾ – in other cases	3,106 5,373 1,763 4,030 5,373 3,106 5,373	3,106 5,373 1,763 4,030 5,373 3,106 5,373
ex 1006 30	Wholly-milled rice: – round grain – medium grain – long grain	— — —	— — —
1006 40 00	Broken rice	—	—
1007 00 90	Sorghum	—	—

⁽¹⁾ As far as agricultural products obtained from the processing of a basic product or/and assimilated products are concerned, the coefficients shown in Annex E of amended Commission Regulation (EC) No 1222/94 shall be applied (OJ L 136, 31.5.1994, p. 5).

⁽²⁾ The goods concerned are listed in Annex I of amended Regulation (EEC) No 1722/93 (OJ L 159, 1.7.1993, p. 112).

⁽³⁾ For syrups of CN codes NC 1702 30 99, 1702 40 90 and 1702 60 90, obtained from mixing glucose and fructose syrup, the export refund may be granted only for the glucose syrup.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1427/2000**of 30 June 2000****fixing the rates of the refunds applicable to certain milk products exported in the form of goods not covered by Annex I to the Treaty**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1255/1999 of 15 May 1999 on the common organisation of the market in milk and milk products ⁽¹⁾, as amended by Regulation (EC) No 1040/2000 ⁽²⁾, and in particular Article 31(3) thereof,

Whereas:

(1) Article 31(1) of Regulation (EC) No 1255/1999 provides that the difference between prices in international trade for the products listed in Article 1 (a), (b), (c), (d), (e), and (g) of that Regulation and prices within the Community may be covered by an export refund. Whereas Commission Regulation (EC) No 1222/94 of 30 May 1994 laying down common implementing rules for granting export refunds on certain agricultural products exported in the form of goods not covered by Annex I to the Treaty, and criteria for fixing the amount of such refunds ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 701/2000 ⁽⁴⁾, specifies the products for which a rate of refund should be fixed, to be applied where these products are exported in the form of goods listed in the Annex to Regulation (EC) No 1255/1999.

(2) In accordance with the first subparagraph of Article 4 (1) of Regulation (EC) No 1222/94, the rate of the refund per 100 kilograms for each of the basic products in question must be fixed for each month.

(3) Article 4(3) of Regulation (EC) No 1222/94 provides that, when the rate of the refund is being fixed, account should be taken, where necessary, of production refunds, aids or other measures having equivalent effect applicable in all Member States in accordance with the Regulation on the common organisation of the market in the product in question to the basic products listed in Annex A to that Regulation or to assimilated products.

(4) Article 11(1) of Regulation (EC) No 1255/1999 provides for the payment of aid for Community-produced skimmed milk processed into casein if such milk and the casein manufactured from it fulfil certain conditions.

(5) Commission Regulation (EC) No 2571/97 of 15 December 1997 on the sale of butter at reduced prices and the granting of aid for cream, butter and concentrated butter for use in the manufacture of pastry products, ice-cream and other foodstuffs ⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EC) No 635/2000 ⁽⁶⁾, lays down that butter and cream at reduced prices should be made available to industries which manufacture certain goods.

(6) It is necessary to ensure continuity of strict management taking account of expenditure forecasts and funds available in the budget.

(7) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Milk and Milk Products,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. The rates of the refunds applicable to the basic products appearing in Annex A to Regulation (EC) No 1222/94 and listed in Article 1 of Regulation (EC) No 1255/1999, exported in the form of goods listed in the Annex to Regulation (EC) No 1255/1999, are hereby fixed as shown in the Annex to this Regulation.

2. No rates of refund are fixed for any of the products referred to in the preceding paragraph which are not listed in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

⁽¹⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 48.

⁽²⁾ OJ L 118, 19.5.2000, p. 1.

⁽³⁾ OJ L 136, 31.5.1994, p. 5.

⁽⁴⁾ OJ L 83, 4.4.2000, p. 6.

⁽⁵⁾ OJ L 350, 20.12.1997, p. 3.

⁽⁶⁾ OJ L 76, 25.3.2000, p. 9.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Erkki LIIKANEN

Member of the Commission

ANNEX

to the Commission Regulation of 30 June 2000 fixing the rates of the refunds applicable to certain milk products exported in the form of goods not covered by Annex I to the Treaty

(EUR/100 kg)

CN code	Description	Rate of refund
ex 0402 10 19	Powdered milk, in granules or other solid forms, not containing added sugar or other sweetening matter, with a fat content not exceeding 1,5 % by weight (PG 2): (a) On exportation of goods of CN code 3501 (b) On exportation of other goods	— 55,87
ex 0402 21 19	Powdered milk, in granules or other solid forms, not containing added sugar or other sweetening matter, with a fat content of 26 % by weight (PG 3): (a) Where goods incorporating, in the form of products assimilated to PG 3, reduced-price butter or cream obtained pursuant to Regulation (EC) No 2571/97 are exported (b) On exportation of other goods	62,70 79,27
ex 0405 10	Butter, with a fat content by weight of 82 % (PG 6): (a) Where goods containing reduced-price butter or cream which have been manufactured in accordance with the conditions provided for in Regulation (EC) No 2571/97 are exported (b) On exportation of goods of CN code 2106 90 98 containing 40 % or more by weight of milk fat (c) On exportation of other goods	67,35 169,60 162,35

COMMISSION REGULATION (EC) No 1428/2000**of 30 June 2000****fixing the rates of refunds applicable to certain products from the sugar sector exported in the form of goods not covered by Annex I to the Treaty**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 2038/1999 of 13 September 1999 on the common organisation of the market in sugar ⁽¹⁾, and in particular Article 18(5)(a) and (15),

Whereas:

(1) Article 18(1) and (2) of Regulation (EEC) No 1785/81 provides that the differences between the prices in international trade for the products listed in Article 1(1)(a), (c), (d), (f), (g) and (h) of that Regulation and prices within the Community may be covered by an export refund where these products are exported in the form of goods listed in the Annex to that Regulation. Commission Regulation (EC) No 1222/94 of 30 May 1994 laying down common implementing rules for granting export refunds on certain agricultural products exported in the form of goods not covered by Annex I to the Treaty and the criteria for fixing the amount of such refunds ⁽²⁾, as last amended by Regulation (EC) No 701/2000 ⁽³⁾, specifies the products for which a rate of refund should be fixed, to be applied where these products are exported in the form of goods listed in Annex I to Regulation (EC) No 2038/1999.

(2) In accordance with Article 4(1) of Regulation (EC) No 1222/94, the rate of the refund per 100 kilograms for each of the basic products in question must be fixed for each month.

(3) Article 18(3) of Regulation (EC) No 2038/1999 and Article 11 of the Agreement on Agriculture concluded under the Uruguay Round lay down that the export refund for a product contained in a good may not exceed the refund applicable to that product when exported without further processing.

(4) The refunds fixed under this Regulation may be fixed in advance as the market situation over the next few months cannot be established at the moment.

(5) The commitments entered into with regard to refunds which may be granted for the export of agricultural products contained in goods not covered by Annex I to the Treaty may be jeopardized by the fixing in advance of high refund rates. It is therefore necessary to take precautionary measures in such situations without, however, preventing the conclusion of long-term contracts. The fixing of a specific refund rate for the advance fixing of refunds is a measure which enables these various objectives to be met.

(6) Article 4(5)(b) of Regulation (EC) No 1222/94 provides that in the absence of the proof referred to in Article 4(5)(a) of that Regulation, a reduced rate of export refund has to be fixed, taking account of the amount of the production refund applicable, pursuant to Council Regulation (EEC) No 1010/86 ⁽⁴⁾, as last amended by Commission Regulation (EC) No 1148/98 ⁽⁵⁾, for the basic product in question, used during the assumed period of manufacture of the goods.

(7) It is necessary to ensure continuity of strict management taking account of expenditure forecasts and funds available in the budget.

(8) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Milk and Milk Products,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The rates of the refunds applicable to the basic products appearing in Annex A to Regulation (EC) No 1222/94 and listed in Article 1(1) and (2) of Regulation (EC) No 2038/1999, exported in the form of goods listed in Annex I to Regulation (EC) No 2038/1999, are fixed as shown in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

⁽¹⁾ OJ L 252, 25.9.1999, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 136, 31.5.1994, p. 5.

⁽³⁾ OJ L 83, 4.4.2000, p. 6.

⁽⁴⁾ OJ L 94, 9.4.1986, p. 9.

⁽⁵⁾ OJ L 159, 3.6.1998, p. 38.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Erkki LIIKANEN

Member of the Commission

ANNEX

to the Commission Regulation of 30 June 2000 fixing the rates of the refunds applicable to certain products in the sugar sector exported in the form of goods not covered by Annex I to the Treaty

Product	Rate of refund in EUR/100 kg	
	In case of advance fixing of refunds	Other
White sugar:		
— pursuant to Article 4(5)(b) of Regulation (EC) No 1222/94	—	—
— in all other cases	39,97	39,97

COMMISSION REGULATION (EC) No 1429/2000**of 30 June 2000****amending Regulation (EC) No 1866/95 establishing detailed rules for application in the poultrymeat and eggs sectors of the arrangements provided for in the free trade Agreements between the Community, of the one part, and Estonia, Latvia and Lithuania, of the other part**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1349/2000 of 19 June 2000 establishing certain concessions in the form of Community's tariff quotas for certain agricultural products and providing for an adjustment, as an autonomous and transitional measure, of certain agricultural concessions provided for in the Europe agreement with Estonia ⁽¹⁾, and in particular Article 1(3) thereof,

Whereas:

- (1) Commission Regulation (EC) No 1866/95 of 26 July 1995 establishing detailed rules for the application in the poultrymeat and eggs sectors of the arrangements provided for in the free trade agreements between the Community, of the one part, and Estonia, Latvia and Lithuania, of the other part ⁽²⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1514/97 ⁽³⁾, lays down rules for application in the poultrymeat and eggs sectors of the arrangements laid down in these Agreements. It should be

amended in line with the provisions on poultrymeat and egg products adopted by Regulation (EC) No 1349/2000.

- (2) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for eggs and poultrymeat,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Annex I (C) to Regulation (EC) No 1866/95 is replaced by the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply with effect from 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 155, 28.6.2000, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 179, 29.7.1995, p. 26.

⁽³⁾ OJ L 204, 31.7.1997, p. 16.

ANNEX

C. PRODUCTS ORIGINATING IN ESTONIA

Reduction of 100 % in Common Customs Tariff duty

Group No	CN code	1.7.2000 to 30.6.2001	(tonnes) Annual increase as from 1.7.2001
70 (09.4585)	0207 ⁽¹⁾ Meat and edible offal, of poultry of heading No 0105, fresh chilled or frozen	625	190
75 (09.4586)	0408 ⁽²⁾ Birds' eggs, not in shell, and egg yolks, fresh, dried, cooked by steaming or by boiling water, moulded, frozen or other- wise preserved, whether or not containing added sugar or other sweetening matter	125	40
78 (09.4587)	1602 32 Other prepared or preserved meat, meat offal or blood, of poultry of heading No 0105, of fowls of the species <i>Gallus domes- ticus</i> 1602 39 Other prepared or preserved meat, meat offal or blood, of poultry of heading No 0105, of other than of fowls of the species <i>Gallus domesticus</i>	100	30

⁽¹⁾ Except CN codes 0207 13 91, 0207 14 91, 0207 26 91, 0207 27 91, 0207 34 10, 0207 34 90, 0207 35 91, 0207 36 81, 0207 36 85, 0207 36 89.

⁽²⁾ Except CN codes 0408 11 20, 0408 19 20, 0408 91 20, 0408 99 20

COMMISSION REGULATION (EC) No 1430/2000**of 30 June 2000****amending Regulation (EC) No 2305/95 establishing detailed rules for application in the pigmeat sector of the arrangements provided for in the free trade Agreement between the Community, of the one part, and Estonia, Latvia and Lithuania, of the other part**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1349/2000 of 19 June 2000 establishing certain concessions in the form of Community tariff quotas for certain agricultural products and providing for an adjustment, as an autonomous and transitional measure, of certain agricultural concessions provided for in the Europe agreement with Estonia ⁽¹⁾, and in particular Article 1(3) thereof,

Whereas:

- (1) Commission Regulation (EC) No 2305/95 of 29 September 1995 establishing detailed rules for the application in the pigmeat sector of the arrangements provided for in the free trade Agreements between the Community, of the one part, and Estonia, Latvia and Lithuania, of the other part ⁽²⁾, as last amended by Regulation (EC) No 691/97 ⁽³⁾, lays down rules for application in the pigmeat sector of the arrangements laid down in these Agreements. It should be amended in line with the provisions on pigmeat products adopted by Regulation (EC) No 1349/2000.
- (2) The utilisation of import quotas for pigmeat has been generally low in recent years and the relatively high security for import licences may be one discouraging factor in trade. In order to facilitate trade of pigmeat and

to harmonise the levels of securities for import licences within the meat sectors it is necessary to review the level of security set in Regulation (EC) No 2305/95.

- (3) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Pigmeat,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Regulation (EC) No 2305/95 is hereby amended as follows:

1. Article 6 is replaced by the following:

'Article 6

A security of EUR 20 per 100 kilograms shall be lodged for import licence applications for all products referred to in Article 1.'

2. Annex I(C) is replaced by the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply with effect from 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 155, 28.6.2000, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 233, 30.9.1995, p. 45.

⁽³⁾ OJ L 102, 19.4.1997, p. 12.

ANNEX

‘C. PRODUCTS ORIGINATING IN ESTONIA

Reduction of 100 % in Common Customs Tariff duty

(tonnes)				
Group No	Order number	CN code	1.7.2000 to 30.6.2001	Annual increase as from 1.7.2001
21	09.4583	ex 0203 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ Meat of domestic swine, fresh, chilled or frozen	1 250	375
22	09.4584	1601 00 1602 41 1602 42 1602 49	600	180

⁽¹⁾ Excluding tenderloin presented alone.

⁽²⁾ Except CN codes 0203 11 90, 0203 12 90, 0203 19 90, 0203 21 90, 0203 22 90, 0203 29 90.’

COMMISSION REGULATION (EC) No 1431/2000**of 30 June 2000****amending Regulation (EC) No 2508/97 laying down detailed rules for the application to milk and milk products of the schemes provided for in the Europe Agreements between the Community and the Republic of Hungary, the Republic of Poland, the Czech Republic, the Slovak Republic, Bulgaria, Romania and Slovenia, and the Agreements on free trade between the Community and the Baltic States**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1349/2000 of 19 June 2000 establishing certain concessions in the form of Community tariff quotas for certain agricultural products and providing for the adjustment, as an autonomous and transitional measure, of certain agricultural concessions provided for in the Europe Agreement with Estonia ⁽¹⁾, and in particular Article 1(3) thereof,

Whereas:

- (1) Commission Regulation (EC) No 2508/97 of 15 December 1997 laying down detailed rules for the application to milk and milk products of the schemes provided for in the Europe Agreements between the Community and the Republic of Hungary, the Republic of Poland, the Czech Republic, the Slovak Republic, Bulgaria, Romania and Slovenia, and the Agreements on free trade between the Community and the Baltic States ⁽²⁾ as last amended by Regulation (EC) No 2631/1999 ⁽³⁾, lays down, *inter alia*, detailed rules for the application to milk and milk products of the schemes

provided for in the Europe Agreements between the Community and certain central and eastern European countries, including Slovenia. It should be amended to implement the concessions provided for with effect from 1 July 2000 by Regulation (EC) No 1349/2000 as regards milk products.

- (2) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Milk and Milk Products,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Annex I(G) to Regulation (EC) No 2508/97 is replaced by the Annex to this Regulation.

*Article 2*This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply from 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission⁽¹⁾ OJ L 155, 28.6.2000, p. 1.⁽²⁾ OJ L 345, 16.12.1997, p. 31.⁽³⁾ OJ L 321, 14.12.1999, p. 13.

ANNEX

G. Products originating in Estonia

Order number	CN code	Description (1)	Duty applicable (% of MFN)	Annual quantities (tonnes)	
				From 1.7.2000	Annual increase from 1.7.2001
09.4578	0401 30	Cream, of a fat content, by weight, exceeding 6 %	0	500	150
09.4546	0402 10 19 0402 21 19	Skimmed-milk powder Whole-milk powder	0	10 000	3 000
09.4579	0403 10 11 0403 10 13 0403 10 19	Yogurt, not flavoured	0	300	90
09.4580	0403 90 59 0403 90 61 0403 90 63 0403 90 69	Milk and cream, fermented or acidified	0	700	210
09.4547	0405 10 11 0405 10 19	Butter	0	3 000	900
09.4581	ex 0406	Cheese, not including curd	0	2 000	600
09.4582	ex 0406 10	Curd	0	700	210'

COMMISSION REGULATION (EC) No 1432/2000**of 30 June 2000****opening a standing invitation to tender for the resale on the internal market of approximately
12 000 tonnes of rice held by the Spanish intervention agency**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 3072/95 of 22 December 1995 on the common organisation of the market in rice ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2072/98 ⁽²⁾, and in particular the last indent of Article 8(b) thereof,

Whereas:

- (1) Commission Regulation (EEC) No 75/91 ⁽³⁾ lays down the procedures and conditions for the disposal of paddy rice held by intervention agencies.
- (2) There is strong demand on the Community market at present for certain varieties of Japonica rice consumed on the internal market, with market prices higher than the intervention price. At the same time, certain quantities of rice of those varieties are available in the Spanish intervention agency's stores. Under those circumstances, a standing invitation to tender should be opened for the resale on the internal market of approximately 12 000 tonnes of paddy rice held by the Spanish intervention agency.
- (3) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The Spanish intervention agency shall open, under the conditions laid down in Regulation (EEC) No 75/91, a standing invitation to tender for the resale on the internal market of

approximately 12 000 tonnes of paddy rice held by that agency, in accordance with Regulation (EEC) No 75/91.

Article 2

1. The closing date for the submission of tenders in response to the first partial invitation to tender shall be 13 July 2000.

2. The closing date for the submission of tenders in response to the last partial invitation to tender shall be 3 August 2000.

3. Tenders must be lodged with the Spanish intervention agency at the following address:

Fondo Español de Garantía Agraria (FEGA)
C/Beneficencia 8
E-28004 Madrid
(telex 23427 FEGA E;
fax 915 21 98 32/915 22 43 87).

Article 3

By Tuesday of the week following the closing date for the submission of tenders, the Spanish intervention agency shall notify the Commission of the quantities and the average prices of the various lots sold.

Article 4

This Regulation shall enter into force on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 329, 30.12.1995, p. 18.

⁽²⁾ OJ L 265, 30.9.1998, p. 4.

⁽³⁾ OJ L 9, 12.1.1991, p. 15.

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1433/2000
of 30 June 2000**

**amending Regulation (EC) No 1173/2000 laying down, for the period 1 July 2000 to 30 June 2001,
detailed rules of application for the tariff quotas for beef originating in Estonia, Latvia and
Lithuania**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Whereas:

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1254/1999 of 17 May 1999 on the common organisation of the market in beef and veal ⁽¹⁾, and in particular Article 32(1) thereof,

Having regard to Council Decision 98/677/EC of 18 May 1998 on the conclusion of a Protocol adjusting trade aspects of the Europe Agreement establishing an association between the European Communities and their Member States, of the one part, and the Republic of Lithuania, of the other part, to take account of the accession of the Republic of Austria, the Republic of Finland and the Kingdom of Sweden to the European Union and the outcome of the Uruguay Round negotiations on agriculture, including improvements to the existing preferential arrangements ⁽²⁾, and in particular Article 2 thereof,

Having regard to Council Decision 1999/790/EC of 18 May 1998 on the conclusion of a Protocol adjusting trade aspects of the Europe Agreement establishing an association between the European Communities and their Member States, of the one part, and the Republic of Latvia, of the other part, to take account of the accession of the Republic of Austria, the Republic of Finland and the Kingdom of Sweden to the European Union and the outcome of the Uruguay Round negotiations on agriculture, including improvements to the existing preferential arrangements ⁽³⁾, and in particular Article 2 thereof,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1349/2000 of 19 June 2000 establishing certain concessions in the form of Community tariff quotas for certain agricultural products and providing for an adjustment, as an autonomous and transitional measure, of certain agricultural concessions provided for in the Europe Agreement with Estonia ⁽⁴⁾, and in particular 1(3) thereof,

- (1) For imports under the annual tariff quota for certain beef products opened by the Europe Agreements with the three Baltic states, Regulation (EC) No 1349/2000 provides for exemption of such products originating in Estonia from the rates of customs duty laid down in the Common Customs Tariff (CCT) with effect from 1 July 2000. As a result, the relevant provision relating to Estonia of Commission Regulation (EC) No 1173/2000 of 31 May 2000 laying down, for the period 1 July 2000 to 30 June 2001, detailed rules of application for the tariff quotas for beef originating in Estonia, Latvia and Lithuania ⁽⁵⁾, should be amended.
- (2) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Beef and Veal,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Regulation (EC) No 1173/2000 is amended as follows:

1. Article 1(2) is replaced by the following:

‘2. For the quantities indicated in paragraph 1, the rates of customs duty laid down in the Common Customs Tariff (CCT) shall be:

 - reduced by 80 % for the quantities originating in Lithuania and Latvia,
 - 0 for the quantities originating in Estonia.’
2. Annex I is replaced by the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply from 1 July 2000.

⁽¹⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 21.

⁽²⁾ OJ L 321, 30.11.1998, p. 1.

⁽³⁾ OJ L 317, 10.12.1999, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ L 155, 28.6.2000, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ L 131, 1.6.2000, p. 25.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission
Franz FISCHLER
Member of the Commission

ANNEX

‘ANNEX I

Fax: (32-2) 296 60 27

Application of Regulation (EC) No 1173/2000

Serial No 09.4561

COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

DG AGRI/D/2 — BEEF AND VEAL SECTOR

Application for import rights with reduced or zero CCT duty

Date Period

Member State:

Number of applicant (1)	Applicant (name and address)	Quantity (tonnes)
Total quantity applied for		

Member State: fax:

telephone:

(1) Continuous numbering'

COMMISSION REGULATION (EC) No 1434/2000**of 30 June 2000****fixing for the 2000/01 marketing year the levy in connection with the offsetting of storage costs for sugar**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 2038/1999 of 13 September 1999 on the common organisation of the markets in the sugar sector⁽¹⁾, and in particular Article 8(5) thereof,

Whereas:

- (1) Article 8(2) of Regulation (EC) No 2038/1999 provides that the storage costs for sugar and syrups shall be reimbursed at a flat rate by the Member States.
- (2) Article 6 of Council Regulation (EEC) No 1358/77⁽²⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3042/78⁽³⁾, provides that the levy for Community sugar shall be calculated by dividing the total estimated reimbursement by the estimated quantity of sugar which will be marketed during the sugar marketing year in question. The total estimated reimbursement is to be increased or decreased, as the case may be, by the amounts carried forward from previous marketing years.
- (3) Article 8(4) of Regulation (EC) No 2038/1999 provides that the monthly reimbursement shall be fixed by the Council simultaneously with the derived intervention prices. The reimbursement laid down for 2000/01 should be used to calculate the levy.
- (4) Pursuant to Article 4 of Regulation (EEC) No 1358/77, the quantity in store to be taken into account for the reimbursement of any one month's storage costs is equal to the arithmetic mean of the quantities in store at the beginning and end of the month in question. For the 2000/01 marketing year, the quantities of Community sugar in store each month may be estimated on the basis of estimated stocks at the beginning of the marketing

year, estimated monthly production and the quantities likely to be marketed for domestic consumption or exported during the same month. Total average monthly stocks during the 2000/01 marketing year can be estimated at approximately 86 million tonnes of sugar expressed as white sugar. The total reimbursement for Community sugar can thus be estimated at approximately EUR 283 million for the 2000/01 marketing year. The balance of previous marketing years can be estimated at a positive amount of EUR 3 million. The detailed rules for the application of the system for offsetting storage costs for sugar provide that the levy is to be fixed per 100 kilograms of white sugar. The quantity of Community sugar which will be marketed during the 2000/01 marketing year for domestic consumption or for export may be estimated at approximately 14 million tonnes of sugar expressed as white sugar. The levy for Community sugar should therefore be EUR 2,00 per 100 kilograms of white sugar.

- (5) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Sugar,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

For the 2000/01 marketing year, the levy referred to in the second subparagraph of Article 8(2) of Regulation (EC) No 2038/1999 shall be EUR 2,00 per 100 kilograms of white sugar.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 252, 25.9.1999, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 156, 25.6.1977, p. 4.

⁽³⁾ OJ L 361, 23.12.1978, p. 8.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1435/2000**of 30 June 2000****setting the coefficient for reducing area payments for France under Council Regulation (EC) No 1251/1999 in the 2000/01 marketing year**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1765/92 of 30 June 1992 establishing a support system for producers of certain arable crops ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1624/98 ⁽²⁾, and in particular Article 12 thereof,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1251/1999 of 17 May 1999 establishing a support system for producers of certain arable crops ⁽³⁾, as amended by Regulation (EC) No 2704/1999 ⁽⁴⁾, and in particular Article 12 thereof,

Whereas:

- (1) In order to prevent complicated regionalisation plans resulting in actual yields which significantly exceed historical yields, Article 3(6) of Regulation (EEC) No 1765/92 provides for the reduction of compensatory payments during the following marketing year in proportion to the overrun of the average historical yield resulting from the 1993 regionalisation plans.
- (2) The procedure to be used for measuring such overruns is laid down in Commission Regulation (EC) No 1237/95 ⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2017/97 ⁽⁶⁾.
- (3) Application of that method in respect of the 1999/2000 marketing year results in the coefficient indicated in this Regulation being set for France.

(4) From the 2000/01 marketing year, compensatory payments are to be replaced by area payments to arable crop producers under Regulation (EC) No 1251/1999. Regulation (EEC) No 1765/92 is to be repealed as from 1 July 2000.

(5) The new French regionalisation plan submitted to the Commission in accordance with Article 3(6) of Regulation (EC) No 1251/1999 is based on the same principles and includes the same geographical breakdown as applied in 1999. Under these circumstances, the correction coefficient should be applied to area payments for the 2000/01 marketing year.

(6) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Pursuant to Article 3(6) of Regulation (EEC) No 1765/92, area payments for the 2000/01 marketing year under Regulation (EC) No 1251/1999 shall be multiplied by a coefficient of 0,996 in the case of France.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 181, 1.7.1992, p. 12.

⁽²⁾ OJ L 210, 28.7.1998, p. 3.

⁽³⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ L 327, 21.12.1999, p. 12.

⁽⁵⁾ OJ L 121, 1.6.1995, p. 29.

⁽⁶⁾ OJ L 284, 16.10.1997, p. 36.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1436/2000**of 30 June 2000****fixing the final amount of aid for dried fodder for the 1999/2000 marketing year**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 603/95 of 21 February 1995 on the common organisation of the market in dried fodder ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1347/95 ⁽²⁾, and in particular Article 18 thereof,

Whereas:

- (1) Article 3(2) and (3) of Regulation (EC) No 603/95 fix the amounts of aid to be paid to processors for dehydrated fodder and sun-dried fodder produced during the 1999/2000 marketing year up to the maximum guaranteed quantities laid down in Article 4(1) and (3) of that Regulation.
- (2) The information forwarded to the Commission by the Member States under the second indent of Article 15(a) of Commission Regulation (EC) No 785/95 of 6 April 1995 laying down detailed rules for the application of Council Regulation (EC) No 603/95 on the common organisation of the market in dried fodder ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 676/1999 ⁽⁴⁾, indicates that the maximum guaranteed quantity for dehydrated fodder has been exceeded, and that the maximum guaranteed quantity for sun-dried fodder has not been exceeded.

(3) It should therefore be laid down that the aid provided for in Regulation (EC) No 603/95 for dehydrated fodder should be reduced in accordance with Article 5 of that Regulation. The aid for sun-dried fodder should be paid to recipients in full.

(4) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Dried Fodder,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The aid for dehydrated fodder and sun-dried fodder provided for in Article 3(2) and (3) respectively of Regulation (EC) No 603/95 shall be paid as follows for the 1999/2000 marketing year:

- (a) the aid for dehydrated fodder shall be reduced to EUR 66,03 per tonne in all Member States;
- (b) the aid for sun-dried fodder shall be paid in full.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 63, 21.3.1995, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 131, 15.6.1995, p. 1.

⁽³⁾ OJ L 79, 7.4.1995, p. 5.

⁽⁴⁾ OJ L 83, 27.3.1999, p. 40.

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1437/2000
of 30 June 2000**

**amending Section C of Annex VI to Council Regulation (EEC) No 2092/91 on organic production
of agricultural products and indications referring thereto on agricultural products and foodstuffs**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2092/91 of 25 June 1991 on organic production of agricultural products and indications referring thereto on agricultural products and foodstuffs ⁽¹⁾, as last amended by Commission Regulation (EC) No 1073/2000 ⁽²⁾, and in particular Articles 5(8) and 13 thereof,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 207/93 of 29 January 1993 defining the content of Annex VI to Regulation (EEC) No 2092/91 on organic production of agricultural products and indications referring thereto on agricultural products and foodstuffs and laying down detailed rules for implementing the provisions of Article 5(4) thereof ⁽³⁾, as amended by Regulation (EC) No 345/97 ⁽⁴⁾, and in particular Article 3(5) thereof,

Whereas:

- (1) Article 5(4) of Regulation (EEC) No 2092/91 provides that ingredients of agricultural origin may be included in Section C of Annex VI only where it has been shown that such ingredients are of agricultural origin and are not produced in sufficient quantity in the Community in accordance with the rules laid down in Article 6, or cannot be imported from third countries in accordance with the rules laid down in Article 11.
- (2) Certain Member States have notified to the other Member States and the Commission in accordance with the procedure laid down in Article 3(2) of Regulation (EEC) No 207/93, the authorisations which have been granted for use of certain ingredients of agricultural

origin currently not included in Section C of Annex VI to Regulation (EEC) No 2092/91. It has appeared that nutmeg, certain pepper species and mixtures thereof, safflower flowers, mixtures of certain edible crops having colouring and tasting qualities, smoked coriander, and kirsch are currently not available from organic production. Therefore these products should be included in Section C of Annex VI to that Regulation.

- (3) There is a need for the measures being taken by urgency, as for certain products the possibility for prolongation of the authorisations at national level in accordance with Article 3(1) of Regulation (EEC) No 207/93 has expired.
- (4) For reasons of clarity it is appropriate to re-establish the entire text of Section C of Annex VI.
- (5) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Committee referred to in Article 14 of Regulation (EEC) No 2092/91,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Section C of Annex VI to Regulation (EEC) No 2092/91 is hereby replaced by the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the seventh day following that of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 198, 22.7.1991, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 119, 20.5.2000, p. 27.

⁽³⁾ OJ L 25, 2.2.1993, p. 5.

⁽⁴⁾ OJ L 58, 27.2.1997, p. 38.

ANNEX

‘SECTION C — INGREDIENTS OF AGRICULTURAL ORIGIN WHICH HAVE NOT BEEN PRODUCED ORGANICALLY, REFERRED TO IN ARTICLE 5(4) OF REGULATION (EEC) No 2092/91

C.1. Unprocessed vegetable products as well as products derived therefrom by processes referred to under definition 2(a) of the introduction of this Annex:

C.1.1. Edible fruits, nuts and seeds:

Acerola	<i>Malpighia puniceifolia</i>
Acorns	<i>Quercus</i> spp.
Cashew nuts	<i>Anacardium occidentale</i>
Cola nuts	<i>Cola acuminata</i>
Fenugreek	<i>Trigonella foenum-graecum</i>
Gooseberries	<i>Ribes uva-crispa</i>
Maracujas (passion fruit)	<i>Passiflora edulis</i>
Papayas	<i>Carica papaya</i>
Pine kernels	<i>Pinus pinea</i>
Raspberries (dried)	<i>Rubus idaeus</i>
Red currants (dried)	<i>Ribes rubrum</i>

C.1.2. Edible spices and herbs:

Allspice	<i>Pimenta dioica</i>
Cardamom	<i>Fructus cardamomi (minoris) (malabariensis)</i>
	<i>Elettaria cardamomum</i>
Cinnamon	<i>Cinnamomum zeylanicum</i>
Clove	<i>Syzygium aromaticum</i>
Ginger	<i>Zingiber officinale</i>
Nutmeg	<i>Myristica fragrans</i> , until 31.12.2000 only
Pepper green	<i>Piper nigrum</i> , until 30.4.2001 only
Pepper (peruvian)	<i>Schinus molle</i> L.
Horseradish seeds	<i>Armoracia rusticana</i>
Lesser galanga	<i>Alpinia officinarum</i>
Safflower flowers	<i>Cartamus tinctorius</i>
Watercress herb	<i>Nasturtium officinale</i>

C.1.3. Miscellaneous:

Algae, including seaweed, permitted in conventional foodstuffs preparation

C.2. Vegetable products, processed by processes as referred to under definition 2(b) of the introduction of this Annex:

C.2.1. Fats and oils whether or not refined, but not chemically modified, derived from plants other than:

Cocoa	<i>Theobroma cacao</i>
Coco	<i>Cocos nucifera</i>
Olive	<i>Olea europaea</i>
Sunflower	<i>Helianthus annuus</i>

C.2.2. The following sugars, starches and other products from cereals and tubers:

Beet sugar, until 1.4.2003 only

Fructose

Rice paper

Unleavened bread paper

Starch from rice and waxy maize, not chemically modified

C.2.3. Miscellaneous:

Curry composed of:

— Coriander

Coriandrum sativum

— Mustard

Sinapis alba

— Fennel

Foeniculum vulgare

— Ginger

Zingiber officinale

Coriander, smoked

Coriandrum sativum, until 31.12.2000 only

Pea protein

Pisum spp.

Rum: only obtained from cane sugar juice

Kirsch prepared on the basis of fruits and flavourings as referred to in Section A.2 of this Annex

Mixtures of crops permitted in conventional foodstuffs preparation, and giving coloring and tasting qualities to confectionary, only for preparation of "Gummi Bärchen", until 30.9.2000 only

Mixtures of the following peppers: *Piper nigrum*, *Schinus molle* and *Schinus terebinthifolium*, until 31.12.2000 only

C.3. Animal products:

Aquatic organisms, not originating from aquaculture, and permitted in conventional foodstuffs preparation

Buttermilk powder

Gelatin

Honey

Lactose

Whey powder "herasuola".'

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1438/2000
of 30 June 2000**

amending Regulation (EC) No 2300/97 on detailed rules to implement Council Regulation (EC) No 1221/97 laying down general rules for the application of measures to improve the production and marketing of honey

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1221/97 of 25 June 1997 laying down general rules for the application of measures to improve the production and marketing of honey ⁽¹⁾, as amended by Regulation (EC) No 2070/98 ⁽²⁾, and in particular Article 5 thereof,

Whereas:

- (1) Commission Regulation (EC) No 2300/97 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1479/1999 ⁽⁴⁾, lays down provisions for the implementation of measures to improve the production and marketing of honey.
- (2) There have been changes to the number of hives in the Member States' communications to update the structural data on the situation in the sector as provided for in Article 1(a) of Regulation (EC) No 2300/97. As a result, Annex I to that Regulation should be amended.
- (3) Article 2(2) of Regulation (EC) No 2300/97 lays down a final date for implementation of measures under annual programmes. As a result, the new Annex I is to apply

for the first time to the annual programmes covering the 2000/2001 marketing year.

- (4) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Poultrymeat and Eggs,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Annex I to Regulation (EC) No 2300/97 is replaced by the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply for the first time to the annual programmes covering the 2000/2001 marketing year.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 173, 1.7.1997, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 265, 30.9.1998, p. 1.

⁽³⁾ OJ L 319, 21.11.1997, p. 4.

⁽⁴⁾ OJ L 171, 7.7.1999, p. 9.

ANNEX

ANNEX I

Member State	No of hives
B	100 000
DK	85 000
D	1 038 000
GR	1 217 000
E	2 193 366
F	1 446 900
IRL	20 000
I	1 100 000
L	10 213
NL	80 000
A	377 664
P	632 500
FIN	42 000
S	110 000
UK	200 000
EUR-15	8 652 643'

COMMISSION REGULATION (EC) No 1439/2000**of 30 June 2000****amending Regulation (EC) No 2789/98 derogating temporarily from Regulation (EC) No 1445/95 on rules of application for import and export licences in the beef and veal sector**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1254/1999 of 17 May 1999 on the common organisation of the market in beef and veal ⁽¹⁾, and in particular Article 29(2) thereof,

Whereas:

- (1) Commission Regulation (EC) No 2789/98 ⁽²⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2656/1999 ⁽³⁾, grants a temporary derogation from Commission Regulation (EC) No 1445/95 ⁽⁴⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2648/98 ⁽⁵⁾, on rules of application for import and export licences in the beef and veal sector.
- (2) The reasons for extending the validity of export licences with advance fixing of the refund from 30 to 60 days and for extending the derogation granted in Article 10(5) to cover products falling within CN code 0202 are still valid. It is therefore necessary to extend the validity of Regulation (EC) No 2789/98.
- (3) Given the new structure of the nomenclature for export refunds on beef and veal products as laid down in Commission Regulation (EC) No 1000/2000 ⁽⁶⁾, that derogation may no longer apply to products falling within CN code 1602.

- (4) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Beef and Veal,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Article 1(2) of Regulation (EC) No 2789/98 is replaced by the following:

‘2. Notwithstanding the first sentence of Article 10(5) of Regulation (EC) No 1445/95, licence applications for a quantity not exceeding 22 tonnes of products falling within CN codes 0201 and 0202 shall not, at the applicant's request, be subject to the five-day time lag.’

Article 2

In the second paragraph of Article 2 of Regulation (EC) No 2789/98, ‘30 June 2000’ is replaced by ‘31 December 2000’.

Article 3

This Regulation shall enter into force on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply from 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 21.

⁽²⁾ OJ L 347, 23.12.1998, p. 33.

⁽³⁾ OJ L 325, 17.12.2000, p. 14.

⁽⁴⁾ OJ L 143, 27.6.1995, p. 35.

⁽⁵⁾ OJ L 335, 10.12.1998, p. 39.

⁽⁶⁾ OJ L 114, 13.5.2000, p. 10.

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1440/2000
of 30 June 2000**

**amending Annex VI to Council Regulation (EC) No 1294/1999 concerning a freeze of funds and a
ban on investment in relation to the Federal Republic of Yugoslavia (FRY)**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1294/1999 of 15 June 1999 concerning a freeze of funds and a ban on investment in relation to the Federal Republic of Yugoslavia (FRY) and repealing Regulations (EC) No 1295/98 and (EC) No 1607/98 ⁽¹⁾, as amended by Regulations (EC) No 723/2000 ⁽²⁾ and (EC) No 1059/2000 ⁽³⁾, and in particular Article 8(1)(a) thereof,

Whereas:

- (1) By means of Regulation (EC) No 1294/1999, as amended by Regulation (EC) No 723/2000, the Commission is empowered to amend Annex VI to Regulation (EC) No 1294/1999.
- (2) The Commission, through the competent authorities of the Member States, received requests from a number of companies, undertakings, institutions and entities within the Federal Republic of Yugoslavia (hereafter called 'FRY') to be included in Annex VI to Regulation (EC) No 1294/1999.
- (3) The Commission established that in almost all cases additional information would be required in order to establish whether, with regard to the companies, undertakings, institutions and entities for which a request for inclusion in Annex VI was received, the definition of

Government of FRY or Government of the Republic of Serbia, as laid down in Article 1 of Regulation (EC) No 1294/1999, would apply or not and whether one or more of the criteria listed in Article 8 of said Regulation were fulfilled or not.

- (4) In a number of cases the information provided justifies a provisional listing of certain companies, undertakings, institutions and entities in Annex VI for a period of seven months, during which period they should be able to complete and/or update the relevant information.
- (5) The Management Committee referred to in Article 9 of Regulation (EC) No 1294/1999 has not delivered an opinion within the time limit laid down by its Chairman,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Annex VI to Regulation (EC) No 1294/1999 shall be replaced by the text of the Annex attached to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply until 31 January 2001.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Christopher PATTEN

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 153, 19.6.1999, p. 63.

⁽²⁾ OJ L 86, 7.4.2000, p. 1.

⁽³⁾ OJ L 119, 20.5.2000, p. 1.

ANNEX

‘ANNEX VI

Companies, undertakings, institutions or entities that are both located, registered or incorporated in the Federal Republic of Yugoslavia, with the exception of the Province of Kosovo and the Republic of Montenegro, and not included in the definitions of the Governments of the Federal Republic of Yugoslavia and of the Republic of Serbia of Article 1 of Regulation (EC) No 1294/1999 ⁽¹⁾

Name	Address	City
2RS Market	Ruzveltova 35	11000 Belgrade
Agrolisa d.o.o.	—	32250 Invanijca, Lisa
Agromax	Filipa Kljajica bb	25000 Sombor
Alfatrade Enterprise d.o.o.	Budimska 10A	11000 Belgrade
Algo Tech d.o.o.	Izvorska 39	11030 Belgrade
Alimenta d.o.o.	Futoski put 15	21000 Novi Sad
AL-KO Ekomp	Splitska Aleja 7	Palic
Altios d.o.o.	Kornelija Stankovica 19	Belgrade
Alumil-YU d.o.o.	Bulevar Oslobođenja 17	32000 Cacak
AMP d.o.o.	Cvijiceva 72/III	Belgrade
Aretol d.o.o.	Subotica 79	21000 Novi Sad
Arex Puratos d.o.o.	Zmaj Jovina 3	Belgrade
Arilje zz.	Svetolika Lazarevica 11	31230 Arilje
Auto Nena d.o.o.	Cara Dusana 45A	Belgrade
AVEX trgovacko dronicko drustvo sa p.o.	Bulevar Mihajla Pupina 3/1	21000 Novi Sad
AWTEST d.o.o.	Svetog Save 17	Belgrade
AWT International d.o.o.	Kneza Mihaila 10/V	Belgrade
BASF Aktiengesellschaft, Predstavništvo u Jugoslaviji	Djure Djakovica 78	11000 Belgrade
BASF Jugoslavija d.o.o.	Djure Djakovica 78	11000 Belgrade
Belgrade Centre for Human Rights (Beogradski Centar za ljudska prava)	Mlatisumina 26/I	11000 Belgrade
Beoicla d.o.o.	Riste Stefanovica SA/Partizanski put 16	11000 Belgrade
Beozenjering d.o.o. — Porjekotvanje, Inzenjering, Konsalting	Cucuk Stamina 2	Belgrade
Beomox d.o.o.	Blagoja Parovica 25A	Belgrade
B-Export	Sime Sarage 1	32000 Cacak
Biolab d.o.o.	Kralja Petra I br. 20	32000 Cacak
BMS Chemie d.o.o.	Kopernikova 12	11000 Belgrade
Boma Export-Import Representation Hala Pionir	Carli Caplina 39	11000 Belgrade
Boni & Po Export-Import d.o.o.	Ilije Garsanina 47	11120 Belgrade
Bulveco Export-Import d.o.o.	Kondina 3/1	Belgrade
Cartacell d.o.o.	Stari Sor 100	Sremska Mitrovica
Chemiplast d.o.o.	Maksima Gorkog 20/I	24000 Subotica
Coin d.o.o.	Paje Marganovica 10	Pancevo
Continental Commerce d.o.o.	Naselje Mose Pijade 30/22	Kraljevo

Name	Address	City
Copex Import-Export/Copex Handels GmbH	Kozaracka 30/LM6	18000 Nis
CORES d.o.o. — Centar za održavanje i razvoj elektronskih sistema	Bulevar JNA 170-174	11000 Belgrade
Danex Export-Import d.o.o.	Bulevar JNA 121A	Belgrade-Janjinci
Danfoss d.o.o.	Prizrenska 6/III	Belgrade
DAR Export-Import d.o.o.	Bircaninova 2	32000 Cacak
Dia-Ler-sped d.s.c.	Karadjordjeva 77	35230 Cuprija
Dipar d.o.o.	Zahumska 37	Belgrade
Dizajn d.o.o.	Slavka Rodica 41	Sremska Kamenica
Djuka Pol	Vojvode Stepe 310/27	11000 Belgrade
Dräger Tehnika d.o.o.	Cvijiceva 29	11000 Belgrade
Dulinex	Oktobra 76	11262 Belgrade (Velika Mostanica)
Dual Fit d.o.o.	Bulevar Lenjina 143	11070 Novi Beograd
Economic d.o.o.	Ferda Klacika 25	22300 Stara Pazova
Ekon d.o.o.	Berbatovo	Nis
Ekonpromet d.o.o.	Skaderska 1	Cacak
Elektra Sistem d.o.o.	Palmira Toljatija 5/II	Belgrade
Enex Export-Import d.o.o.	Dalmatinska 9/III	Belgrade
ERC Commerce Computers d.o.o.	Nikole Djurkovic 44	11000 Belgrade
Ericsson — LM Ericsson International AB — Predstavništvo	Vladimira Popovica 6	Belgrade
Ericsson d.o.o.	Vladimira Popovica 6	Belgrade
Euro Frigo d.o.o.	Heroja Radovanovica 10	31320 Pozega
Euro Medico Trade d.o.o.	Jovana Popovica 13	Belgrade
Euronik	Bulevar Mihajla Pupina 10d, lokal 124	11070 Novi Beograd
Europakat Yugoslavia d.o.o.	Strahinjica Bana 41	Belgrade
Eurosped-Janjic	Bratstva i Jedinstva 4	15300 Loznica
Expo d.o.o.	Tose Jovanica 9	Belgrade
Food product d.o.o.	Vile Vode bb	Belgrade
Frigofood YU d.o.o.	Marssala Birjuzova 49	Belgrade
Frigo-Komerc Export-Import d.o.o.	Bulevar Lenjina 10-G	Novi Beograd
Frigo-Paun	Heroja Radovanovica 10	Pozega
Fruveco d.o.o.	Vodovska 21	11000 Belgrade
GAJ d.o.o.	Gruza	34230 Ravni Gaj
Gajo Promet d.o.o.	V. Radovanovica-Biznis Centar	31210 Pozega
St. George d.o.o.	Senjacka 24	11000 Belgrade
GI-NI d.o.o.	Beogradska 39/VI	11000 Belgrade
Goretrade d.o.o.	Uzun Mirkova 3	11000 Belgrade
GrafoNIN d.o.o. Export-Import	Djure Salaja 9	11000 Belgrade
Green City o.d.	Ljubica 9	Sremska Kamenica
Herakles Export-Import	Strazilovska 9	Novi Sad

Name	Address	City
Holywell Neopren Commerce GmbH	Krupanjska 23	Belgrade
Homak Trade Company d.o.o.	Bulevar Lenjina 191/34	Belgrade
Husky Corporation d.o.o.	Svetozara Markovica 37A	32000 Cacak
Husqvarna Trade d.o.o.	Bulevar Mihajla Pupina 10 Z, apartman 553, YBC	Novi Beograd
IBIS Instruments d.o.o.	Goce Delceva 46	11070 Novi Beograd
ICL d.o.o.	Mazuraniceva 3	11000 Belgrade
IGDA-Impex d.o.o.o	Ruzveltova 3	Belgrade
INEL d.o.o.	Bulevar AVNOJ-a 94	11070 Novi Beograd
Interagro d.d.	Balkanska 30/III	11000 Belgrade
MP Interfood d.o.o. (Mesovito Preduzece)	Milutina Mandica 19	32000 Cacak
Interfood 60 d.o.o.	Milutina Mandica 19	32000 Cacak
Interfood M d.o.o.	Milutina Mandica 19	32000 Cacak
Intermarket d.d.	Viline vode bb + Nehruova 76	11000 Belgrade + 11070 Novi Beograd
Interprom Trade d.o.o.	Pariske Komune 24	Belgrade
Jakil d.o.o.	Internacionalnih brigada 58	11000 Belgrade
JNS Co-Preduzece za inzenjering, konsalting i trgovina d.o.o.	Zicka 11	11000 Belgrade
Knauf d.o.o.	Dalmatinska 65 A	Belgrade
Kolubara Inzenjering a.d.	Milosa Milicevica 30	Mionica
Komerc dizajn d.o.o.	Palmira Toljatija 7/III	Belgrade
Korpus d.o.o.	Jurija Gagarina 153 A	11070 Novi Beograd
Korsnäs d.o.o.	Veselina Maslese 49	Backa Palanka
Letera Projekt	Vinogradski Venac 25	11000 Belgrade
Libertas Chem d.o.o.	Bircaninova 19	11000 Belgrade
Libero d.o.o.	Trg Slobode 1/3/U Cacku Brace Glisica 15	32230 Guca
Libra d.o.o.	Milentija Popovica 32A, lokal 53	11070 Novi Beograd
Likasistme d.o.o.	Zrenjaninski put 114	Borca (Belgrade)
Linde Viljuskari d.o.o.	III Bulevar 25 B	11070 Novi Beograd
Loral d.o.o.	Kosovska 51/1	11000 Belgrade
Mabar d.o.o.	Bulevar Lenjina 165 A	Belgrade
Makler d.o.o.	Beogradska 39/7	11000 Belgrade
Manex International	Kneza Milosa 23	11000 Belgrade
Marek Eksport-import preduzece d.o.o.	Jurija Gagarina 261/41	Novi Beograd
Medea d.o.o.	General Mihajla Nedeljkovica 62	11000 Belgrade
Media Zemun d.o.o.	Kej Oslobodenja 29	Zemun (Belgrade)
Medicom d.o.o.	Centar br. 1/Bulevar M. Pupina 121	Sabac Novi Beograd
Medicon d.o.o.	Vojvodjanska 97	22441 Dec
Mercedes-Benz Jugoslavija a.d.	Andre Nikolica 3-5	Belgrade
Metaljaauto k.d. (Ravic Radomir)	Djordja Tomasevica 74	Cacak
Metalka Majur d.o.o.	Sangiceva 6	35270 Majur kod Kagodine
Metro Export-Import d.o.o.	Kopitareva Gradina 3/I	11000 Belgrade
Mikro Racunari d.o.o.	29. Novembra 71/II	11000 Belgrade
Milsped d.o.o.	Glavna 7	11080 Zemun (Belgrade)

Name	Address	City
Mobex Export-Import d.d.	Franse d'Eperea 88	11000 Belgrade
Mobicomm d.o.o.	Vojvode Stepe 140	11000 Belgrade
Multi Food Export-Import d.o.o.	Lazarevacki Drum 4 A	11030 Belgrade
Net West Distribution Services Ltd d.o.o.	Bulevar Vojvode Misica 10	Belgrade
Niba Co. Export-Import d.o.o.	Skerliceva 24	11000 Belgrade
Nikolic i Sinovi d.o.o.	Lukijana Musickog 16	11060 Belgrade
Novofood d.o.o., Produzece za unustrasnji i spoljnotrgovinski promet	Bele Njive 26 A	Novi Sad
Obodin d.o.o.	Uzun Mirkova 5	Belgrade
Olimex (Private Trade Society)	Lole Ribara 22	Belgrade
Olimp	Karadjordjeva 32	21000 Novi Sad
Optimex d.o.o.	III Bulevar 1	11070 Belgrade
Panon Impex	Zeljeznicka 40	21000 Novi Sad
Petro-Farm Korporacija d.o.o.	Danila Bojavica 16	Belgrade
P-Export d.o.o.	Potez Jezdinsko Polje 34	Cacak
Pitura d.o.o.	Dr Ivana Ribara 36	11070 Belgrade
Poimex d.o.o.	Vojina Djurasinovica 11	Belgrade
Poljoprivrednik d.o.o.	Skupljen	15225 Vladimirci
Procter and Gamble Marketing and Services d.o.o.	Francuska 81, Objekat <i>Metalci</i> , Lamela 5	11000 Belgrade
Provet p.o.	Nikolaja Gogolja 48	11030 Belgrade
Radovic Company Ltd d.o.o.	Palih Boraca bb	14000 Valjevo
Rapel d.o.o.	Rabina Alkalaja 16	11080 Zemun (Belgrade)
Rassia d.o.o.	Hadzi Prodanova 4	Cacak
RN Export-Import d.o.o.	Francuska 56 (branch: Ivana Milutinovica 120)	11000 Belgrade (Subotica)
Rolling World	Kosovska 37/IV	11000 Belgrade
Rope Company d.o.o.	Hadzi Nikole Zivkovic 2	11000 Belgrade
SAGA d.o.o.	Milentija Popovica 9	Belgrade
SAGOSA d.o.o. — Consulting, Investment, Marketing	Gospodar Jovanova 16	11000 Belgrade
Shole (Šole) Trade d.o.o.	Kralja Milutina 51	11000 Belgrade
Siemens d.o.o.	Knez Mihailova 30	11000 Belgrade
Sinteh	Bulevar Vojvode Misica 37b	11000 Belgrade
Sirogojno company d.o.o.	Toplicka 1	31000 Uzice
SKF Commerce d.o.o.	Rajiceva 18	11000 Belgrade
SMT d.o.o., Service für medizinische Technik	Visegradska 26	11000 Belgrade
Preduzece <i>Sobex</i> sa p.o.	Krusedolska 13/III	11000 Belgrade
Société Générale Yugoslav Bank a.d.	Vladimira Popovica 6	Novi Beograd
Soko Inzinjering d.o.o.	Stojana Protica 19	11000 Belgrade
Solenoid d.o.o.	Marsala Birjuzova 34	11000 Belgrade
Sova Oprema sa p.o.	Vladimira Popovica 30	11070 Novi Beograd
Standard d.o.o.	Francuska 52	11000 Belgrade

Name	Address	City
Suma i Basta d.o.o.	Bulevar Mihajla Pupina 10 Z, apartman 553, YBC	Novi Beograd
Svedala Yugoslavia d.o.o.	Bulevar Mihajle Pupina 10 D/I	11070 Belgrade
Swan d.o.o.	Borivoja Ivanovica 19	31320 Pozega
Tamiska d.o.o.	Novoseljanski put bb	Pancevo
Tas d.o.o.	Koste Abrasevic 2	Sabac
Tehni Com d.o.o.	Bulevar Vojvode Misica 37	11000 Belgrade
Tehnogas, (Aktiengesellschaft für Herstellung und Vertrieb technischer Gase)	Ratka Vujovica-Coce 30	Belgrade
Terranova d.o.o.	Koste Abrasevica 30	Belgrade
Terra Trade d.o.o.	Partizanskih baza 6	Novi Sad
Tetragon d.o.o.	Narodnih beroja 38	Novi Beograd
Tetra Pak Production d.o.o.	Dusana Popovica 7	Belgrade
Tetra Pak System d.o.o., Pedruzeca za tehnicke usluge/Enterprise for Technical Services	Dusana Popovica 7	11060 Belgrade
Timings	Rige od Fere 4	Belgrade
Top Frost d.o.o.	Bul. Kralja Aleksandra 69	11000 Belgrade
Transport SV d.o.o.	Milana Belovukovica 7	Sabac
Tropic Trade d.o.o.	Koste Dragicevica 34	11000 Zemun (Belgrade)
TRY d.o.o.	Solunska 23	11000 Belgrade
Ulpin Manex d.o.o.	Industrijska Zona bb	16205 Bojnik
Unihemkom d.o.o.	Vojvode Stepe bb	Novi Sad
Uniprodukt,	Stulac	Vrnjaca Banja
Uni-promet d.o.o.	III Bulevar 120 E	11000 Novi Beograd
Velux Jugoslavija d.o.o.	Teodora Drajzera 34	11000 Belgrade
Venus d.o.o.	Lole Ribara 33	19350 Knjazevac
Visan d.o.o.	Tosin Bunar 7A	Belgrade
VF-TEL Siemens d.o.o. — Telekomunikacioni sistemi Siemens kompanija	Radoja Dakica 7	11080 Zemun (Belgrade)
Vladichem d.o.o.	Generale Zdanova 76/VI/64	11000 Belgrade
Volvo d.o.o.	Omladinskih Brigada 19	11070 Novi Beograd
Volvo Truck Corporation (Representative Office for Yugoslavia)	Omlandinskih Brigada 19	Belgrade
VR Internacional	Boska Vrebalova 4	11000 Belgrade
Vulic & Vulic	Kozaracka 30/M-4	18000 Nis
Wissol d.o.o.	Bulevar Olsobodjenja 19	32000 Cacak
Wizard International d.o.o.	Francuska 22	11000 Belgrade
X Ray d.o.o.	Gospodara Vucica 223	Belgrade
YU Auto d.o.o.	Kneza Visaslava 63	Belgrade
Yubeg Company d.o.o.	Trg JNA 5	11080 Zemun
Yugohol (Jugohol) Garden d.o.o.	—	Ovcar Banja
Yugrimex d.o.o.	Kosancic Ivana 10	Novi Sad

(¹) The listing of a company, undertaking, institution or entity in this Annex serves only the purpose of Regulation (EC) No 1294/1999, and in no way should be understood as a judgement on the part of the Commission on the liquidity, solvability or commercial or regulatory position of those companies, undertakings, institutions or entities.

The listing does not invalidate the obligations contained in Articles 2(6) and 6(1) of Regulation (EC) No 1294/1999.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1441/2000
of 30 June 2000
amending the corrective amount applicable to the refund on cereals

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1766/92 of 30 June 1992 on the common organisation of the market in cereals ⁽¹⁾, as last amended by Commission Regulation (EC) No 1253/1999 ⁽²⁾, and in particular Article 13(8) thereof,

Whereas:

- (1) The corrective amount applicable to the refund on cereals was fixed by Commission Regulation (EC) No 1395/2000 ⁽³⁾.
- (2) On the basis of today's cif prices and cif forward delivery prices, taking foreseeable developments on the market into account, the corrective amount at present applicable to the refund on cereals should be altered.

- (3) The corrective amount must be fixed according to the same procedure as the refund. It may be altered in the period between fixings,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The corrective amount referred to in Article 1(1)(a), (b) and (c) of Regulation (EEC) No 1766/92 which is applicable to the export refunds fixed in advance in respect of the products referred to, except for malt, is hereby altered to the amounts set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 181, 1.7.1992, p. 21.

⁽²⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 18.

⁽³⁾ OJ L 158, 30.6.2000, p. 38.

ANNEX

to the Commission Regulation of 30 June 2000 amending the corrective amount applicable to the refund on cereals

(EUR/t)

Product code	Destination ⁽¹⁾	Current 7	1st period 8	2nd period 9	3rd period 10	4th period 11	5th period 12	6th period 1
1001 10 00 9200	—	—	—	—	—	—	—	—
1001 10 00 9400	01	0	-1,00	-2,00	-3,00	-4,00	—	—
1001 90 91 9000	—	—	—	—	—	—	—	—
1001 90 99 9000	01	0	-1,00	-2,00	-3,00	-4,00	—	—
1002 00 00 9000	01	0	-1,00	-2,00	-3,00	-4,00	—	—
1003 00 10 9000	—	—	—	—	—	—	—	—
1003 00 90 9000	01	0	-1,00	-2,00	-3,00	-4,00	—	—
1004 00 00 9200	—	—	—	—	—	—	—	—
1004 00 00 9400	01	0	-1,00	-2,00	-3,00	-4,00	—	—
1005 10 90 9000	—	—	—	—	—	—	—	—
1005 90 00 9000	01	0	-1,00	-2,00	-0,00	-1,00	—	—
1007 00 90 9000	—	—	—	—	—	—	—	—
1008 20 00 9000	—	—	—	—	—	—	—	—
1101 00 11 9000	—	—	—	—	—	—	—	—
1101 00 15 9100	01	0	0,00	0,00	-12,00	-12,00	—	—
1101 00 15 9130	01	0	0,00	0,00	-11,50	-11,50	—	—
1101 00 15 9150	01	0	0,00	0,00	-10,50	-10,50	—	—
1101 00 15 9170	01	0	0,00	0,00	-9,75	-9,75	—	—
1101 00 15 9180	01	0	0,00	0,00	-9,25	-9,25	—	—
1101 00 15 9190	—	—	—	—	—	—	—	—
1101 00 90 9000	—	—	—	—	—	—	—	—
1102 10 00 9500	01	0	0,00	0,00	-42,75	-42,75	—	—
1102 10 00 9700	01	0	0,00	0,00	-33,75	-33,75	—	—
1102 10 00 9900	—	—	—	—	—	—	—	—
1103 11 10 9200	01	0	-1,50	-3,00	-4,50	-6,00	—	—
1103 11 10 9400	01	0	-1,34	-2,68	-4,02	-5,36	—	—
1103 11 10 9900	—	—	—	—	—	—	—	—
1103 11 90 9200	01	0	-1,37	-2,74	-4,11	-5,48	—	—
1103 11 90 9800	—	—	—	—	—	—	—	—

(¹) The destinations are identified as follows:

01 all third countries,

02 other third countries,

03 Mauritania, Mali, Niger, Senegal, Burkina Faso, The Gambia, Guinea-Bissau, Guinea, Cape Verde, Sierra Leone, Liberia, Côte d'Ivoire, Ghana, Togo, Chad, Central African Republic, Benin, Cameroon, Equatorial Guinea, São Tomé and Príncipe, Gabon, Congo, Democratic Republic of the Congo, Rwanda, Burundi, Angola, Zambia, Malawi, Mozambique, Namibia, Botswana, Zimbabwe, Lesotho, Swaziland, Seychelles, The Comoros, Madagascar, Djibouti, Ethiopia, Eritrea and Mauritius.

NB: The zones are those defined in amended Commission Regulation (EEC) No 2145/92 (OJ L 214, 30.7.1992, p. 20).

COMMISSION REGULATION (EC) No 1442/2000**of 30 June 2000****altering the export refunds on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1766/92 of 30 June 1992 on the common organisation of the market in cereals ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1253/1999 ⁽²⁾, and in particular the fourth subparagraph of Article 13 (2) thereof,

Whereas

- (1) The export refunds on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal were fixed by Commission Regulation (EC) No 1112/2000 ⁽³⁾, as amended by Regulation (EC) No 1152/2000 ⁽⁴⁾.
- (2) It follows from applying the detailed rules contained in Regulation (EC) No 1112/2000 to the information known to the Commission that the export refunds at

present in force should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The export refunds on the products listed in Article 1 (a), (b) and (c) of Regulation (EEC) No 1766/92, exported in the natural state, as fixed in the Annex to Regulation (EC) No 1112/2000 amended are hereby altered as shown in the Annex to this Regulation in respect of the products set out therein.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 181, 1.7.1992, p. 21.

⁽²⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 18.

⁽³⁾ OJ L 125, 26.5.2000, p. 43.

⁽⁴⁾ OJ L 130, 31.5.2000, p. 15.

ANNEX

**to the Commission Regulation of 30 June 2000 amending the export refunds on cereals and on wheat or rye
flour, groats and meal**

(EUR/t)			(EUR/t)		
Product code	Destination ⁽¹⁾	Amount of refund	Product code	Destination ⁽¹⁾	Amount of refund
1001 10 00 9200	—	—	1101 00 11 9000	—	—
1001 10 00 9400	01	0	1101 00 15 9100	01	12,00
1001 90 91 9000	—	—	1101 00 15 9130	01	11,50
1001 90 99 9000	01	0	1101 00 15 9150	01	10,50
1002 00 00 9000	01	0	1101 00 15 9170	01	9,75
1003 00 10 9000	—	—	1101 00 15 9180	01	9,25
1003 00 90 9000	01	0	1101 00 15 9190	—	—
1004 00 00 9200	—	—	1101 00 90 9000	—	—
1004 00 00 9400	—	—	1102 10 00 9500	01	42,75
1005 10 90 9000	—	—	1102 10 00 9700	01	33,75
1005 90 00 9000	01	0	1102 10 00 9900	—	—
1007 00 90 9000	—	—	1103 11 10 9200	01	0 ⁽²⁾
1008 20 00 9000	—	—	1103 11 10 9400	01	0 ⁽²⁾
			1103 11 10 9900	—	—
			1103 11 90 9200	01	0 ⁽²⁾
			1103 11 90 9800	—	—

⁽¹⁾ The destinations are identified as follows:

- 01 all third countries,
- 02 other third countries,
- 03 Switzerland, Liechtenstein.

⁽²⁾ No refund is granted when this product contains compressed meal.

NB: The zones are those defined in amended Commission Regulation (EEC) No 2145/92 (OJ L 214, 30.7.1992, p. 20).

COMMISSION REGULATION (EC) No 1443/2000
of 30 June 2000
altering the corrective amount applicable to the refund on malt

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1766/92 of 30 June 1992 on the common organisation of the market in cereals ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1253/1999 ⁽²⁾, and in particular Article 13(8) thereof,

Whereas:

- (1) The corrective amount applicable to the refund on malt was fixed by Commission Regulation (EC) No 1057/2000 ⁽³⁾, as amended by Regulation (EC) No 1155/2000 ⁽⁴⁾;
- (2) On the basis of today's cif prices and cif forward delivery prices, taking foreseeable developments on the market

into account, the corrective amount at present applicable to the refund on malt should be altered,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The corrective amount referred to in Article 13(4) of Regulation (EEC) No 1766/92 which is applicable to the export refunds fixed in advance in respect of the products referred to is hereby altered to the amount set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 181, 1.7.1992, p. 21.

⁽²⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 18.

⁽³⁾ OJ L 118, 19.5.2000, p. 38.

⁽⁴⁾ OJ L 130, 31.5.2000, p. 21.

ANNEX

to the Commission Regulation of 30 June 2000 amending the corrective amount applicable to the refund on malt

(EUR/t)

Product code	Current 7	1st period 8	2nd period 9	3rd period 10	4th period 11	5th period 12
1107 10 11 9000	0	0	0	0	0	0
1107 10 19 9000	0	-1,27	-2,54	-3,81	-5,08	-6,35
1107 10 91 9000	0	0	0	0	0	0
1107 10 99 9000	0	-1,27	-2,54	-3,81	-5,08	-6,35
1107 20 00 9000	0	-1,49	-2,98	-4,47	-5,96	-7,45

(EUR/t)

Product code	6th period 1	7th period 2	8th period 3	9th period 4	10th period 5	11th period 6
1107 10 11 9000	0	0	0	0	0	0
1107 10 19 9000	-7,62	-8,89	-10,16	-11,43	-12,70	-13,97
1107 10 91 9000	0	0	0	0	0	0
1107 10 99 9000	-7,62	-8,89	-10,16	-11,43	-12,70	-13,97
1107 20 00 9000	-8,94	-10,43	-11,92	-13,41	-14,90	-16,39

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1444/2000
of 30 June 2000
altering the export refunds on malt**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1766/92 of 30 June 1992 on the common organisation of the market in cereals ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1253/1999 ⁽²⁾, and in particular, the fourth subparagraph of Article 13(2) thereof,

Whereas:

- (1) The export refunds on malt were fixed by Commission Regulation (EC) No 1056/2000 ⁽³⁾, as amended by Regulation (EC) No 1154/2000 ⁽⁴⁾.
- (2) It follows from applying the rules, criteria and other provisions contained in Regulation (EC) No 1056/2000 to the information at present available to the Commis-

sion that the export refunds at present in force should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The export refunds on malt listed in Article 1(1)(c) of Regulation (EEC) No 1766/92 are hereby altered to the amounts set out in the Annex hereto, in respect of the products set out therein.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 181, 1.7.1992, p. 21.

⁽²⁾ OJ L 160, 26.6.1999, p. 18.

⁽³⁾ OJ L 118, 19.5.2000, p. 36.

⁽⁴⁾ OJ L 130, 31.5.2000, p. 19.

ANNEX

to the Commission Regulation of 30 June 2000 altering the export refunds on malt

(EUR/t)

Product code	Refund
1107 10 19 9000	0,00
1107 10 99 9000	0,00
1107 20 00 9000	0,00

**COUNCIL DIRECTIVE 2000/44/EC
of 30 June 2000**

**amending Directive 92/12/EEC as regards temporary quantitative restrictions for products subject
to excise duties brought into Sweden from other Member States**

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,

Having regard to the Treaty establishing the European Community, and in particular Article 93 thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Having regard to the opinion of the European Parliament ⁽¹⁾,

Having regard to the consultation of the Economic and Social Committee,

Whereas:

- (1) Article 26(3) of Council Directive 92/12/EEC of 25 February 1992 on the general arrangements for products ⁽²⁾ subject to excise duty and on the holding, movement and monitoring of such products grants Sweden the right to continue to apply, until 30 June 2000, the same restrictions as laid down in the 1994 Act of Accession of Sweden on the quantity of alcoholic drinks and tobacco products, which may be brought into Swedish territory without further excise duty payment by private individuals for their own use.
- (2) This derogation was granted because in a Europe without frontiers where excise rates vary widely, an immediate, total removal of excise limitations would have caused an unacceptable diversion of trade and revenue and distortion of competition in Sweden, which has traditionally applied high excise duties to the products concerned both as an important source of revenue and for health and social reasons.
- (3) Finland and Denmark have been authorised to apply similar restrictions until 31 December 2003.
- (4) Sweden has requested authorisation to continue to apply such restrictions for the same period as Finland and Denmark, as it needs more time to adjust its alcohol policy to a situation without restrictions.
- (5) At the same time, Sweden undertakes to raise the current quantitative limits for alcoholic drinks and tobacco products brought into Swedish territory from other Member States in several steps in order for it to align gradually with the Community rules laid down in Articles 8 and 9 of Directive 92/12/EEC and to ensure a complete removal of intra-Community restrictions for these products by 31 December 2003.
- (6) Article 26 of Directive 92/12/EEC represents a derogation from one of the fundamental principles of the internal market, namely the right of its citizens to transport goods purchased for their own use throughout the

Community without incurring liability to new duty charges, so it is necessary to limit its effects as far as possible.

- (7) It is therefore appropriate to provide further time for adjustment in Sweden by extending the deadline laid down in Article 26(3) of Directive 92/12/EEC for a non-renewable period until 31 December 2003 and to fix the steps of the gradual liberalisation of the restrictions prior to their complete removal at that date.
- (8) Having regard to the economic importance of this Directive it is necessary to invoke the ground of urgency referred to in point I(3) of the Protocol to the Treaty of Amsterdam on the role of national parliaments in the European Union,

HAS ADOPTED THIS DIRECTIVE:

Article 1

Directive 92/12/EEC is amended as follows:

1. Article 26(3) shall be replaced by the following:

‘3. Without prejudice to Article 8, Sweden shall be authorised to apply the restrictions set out in the Annex on the quantity of alcoholic drinks and tobacco products.

The authorisation shall concern the quantity of alcoholic drinks and tobacco products which may be brought into Swedish territory by private individuals for their own use without further payment of excise duty.

It shall apply until 31 December 2003.’

2. The Annex set out in the Annex to this Directive shall be added.

Article 2

1. Member States shall bring into force the laws, regulations and administrative provisions necessary to comply with this Directive by 1 July 2000 at the latest. They shall forthwith inform the Commission thereof.

When Member States adopt those provisions, they shall contain a reference to this Directive or be accompanied by such a reference on the occasion of their official publication. Member States shall determine how such reference is to be made.

2. Member States shall communicate to the Commission the text of the main provisions of domestic law which they adopt in the field governed by this Directive.

⁽¹⁾ Opinion delivered on 15 June 2000 (not yet published in the Official Journal).

⁽²⁾ OJ L 76, 23.3.1992, p. 1. Directive as last amended by Directive 96/99/EC (OJ L 8, 11.1.1997, p 12).

Article 3

This Directive shall enter into force on 1 July 2000.

Article 4

This Directive is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 30 June 2000.

For the Council

The President

J. GAMA

ANNEX

'ANNEX

Article 26(3)

Quantity of alcoholic drinks and tobacco products which may be brought into Swedish territory by private individuals for their own use without further payment of excise duty

Alcoholic drinks

	From 1 July 2000	From 1 January 2001	From 1 January 2002	From 1 January 2003
Spirits	1 l	1 l	2 l	5 l
Intermediate products	3 l	3 l	3 l	3 l
Wines (including sparkling wine)	20 l	26 l	26 l	52 l
Beer	24 l	32 l	32 l	64 l

Tobacco products

	From 1 July 2000
Cigarettes or cigarillos or cigars or smoking tobacco	400 200 100 550 g'